Annual Bulletin of HOUSING AND BUILDING STATISTICS FOR EUROPE

Bulletin annuel de STATISTIQUES DU LOGEMENT ET DE LA CONSTRUCTION POUR L'EUROPE



UNITED NATIONS, GENEVA 1958 NATIONS UNIES, GENEVE



ECONOMIC COMMISSION FOR EUROPE

ANNUAL BULLETIN OF

HOUSING AND BUILDING STATISTICS FOR EUROPE 1957

UNITED NATIONS  NATIONS UNIES

COMMISSION ÉCONOMIQUE POUR L'EUROPE

BULLETIN ANNUEL DE

STATISTIQUES DU LOGEMENT ET DE LA CONSTRUCTION POUR L'EUROPE 1957

1958
GENÈVE

United Nations Publication

Sales No.: **59. II. E.2**

Price: **$0.40** (U.S.); 3/- stg.; Sw. francs **1.50**
(or equivalent in other currencies)

1127-7

CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

Symbols used

— = Nil, or less than half the appropriate unit.
.. = Not available.
* = Secretariat estimate.

Explication des signes

— = Zéro, ou chiffre inférieur à la moitié de l'unité indiquée.
.. = Chiffre non disponible.
* = Estimation du secrétariat.

PREFATORY NOTE

The *Annual Bulletin of Housing and Building Statistics for Europe*, of which this is the first number, has been prepared by the secretariat at the request of the Housing Committee of the Economic Commission for Europe. The general purpose of the *Bulletin* is to provide data which throw light on the housing situation and on house-building activity in European countries. Statistics, wherever available, are shown for all European countries. They relate either to the latest census period or to the last ten years (1948 to 1957).

The fourteen tables included in the present issue cover the following topics:

(*a*) Demographic trends and housing situation: tables 1 to 4
(*b*) Input factors: tables 9, 10 and 14
(*c*) Output factors: tables 5 to 8
(*d*) Prices, costs and rents: tables 11 to 13

The *Quarterly Bulletin of Housing and Building Statistics for Europe*, the purpose of which is to show current developments in the field of house-building and which has been published by the secretariat since 1953, can now be regarded as supplementing the *Annual Bulletin*. Both the annual and the quarterly *Bulletins* are purely statistical in character. For an analysis of European housing trends and policies, reference may be made to annual reports prepared by the secretariat.[1]

---

[1] *European Housing Progress and Policies in 1953*, ECE, Geneva, August 1954 (E/ECE/189); *The European Housing Developments and Policies in 1954*, ECE, Geneva, August 1955 (E/ECE/209); *European Housing Progress and Policies in 1955*, ECE, Geneva, August 1956 (E/ECE/259); *European Housing Trends and Policies in 1956*, ECE, Geneva, July 1957 (E/ECE/292); and *European Housing Trends and Policies in 1957*, ECE, Geneva, 1958 (E/ECE/329).

NOTE PRÉLIMINAIRE

Le *Bulletin annuel de statistiques du logement et de la construction pour l'Europe*, dont nous présentons ici le premier numéro, est préparé par le secrétariat à la demande du Comité de l'habitat de la Commission économique pour l'Europe. Le but principal de ce bulletin est de fournir des données qui permettent d'éclairer la situation en ce qui concerne le logement ainsi que l'activité développée en matière de construction de logements. Dans la mesure du possible, les statistiques couvrent tous les pays d'Europe. Elles se rapportent, soit à la date du recensement le plus récent, soit aux dix dernières années écoulées (1948 à 1957).

Les quatorze tableaux de la présente publication traitent des sujets suivants:

a) Evolution démographique et situation du logement: tableaux 1 à 4
b) Eléments entrant dans la production: tableaux 9, 10 et 14
c) Production: tableaux 5 à 8
d) Prix, coût et loyers: tableaux 11 à 13

Le *Bulletin trimestriel de statistiques du logement et de la construction pour l'Europe*, publié par le secrétariat depuis 1953 dans le but de montrer périodiquement l'évolution de la situation en matière de construction de logements, peut désormais être considéré comme un supplément au *Bulletin annuel.*

Le caractère du *Bulletin annuel*, comme celui du *Bulletin trimestriel*, est purement statistique. Pour l'analyse des tendances observées dans le domaine du logement et des politiques suivies en la matière, on peut se référer aux rapports annuels élaborés par le secrétariat [1].

---

[1] *Politiques du logement dans les pays d'Europe et progrès réalisés dans ce domaine en 1953*, CEE, Genève, août 1954 (E/ECE/189); *Politique du logement dans les pays de l'Europe et évolution de la situation en matière de logement en 1954*, CEE, Genève, août 1955 (E/ECE/209); *Progrès accomplis et politiques suivies en matière de logement en Europe, 1955*, CEE, Genève, août 1956 (E/ECE/259); *Le logement en Europe en 1956, tendances et politiques*, CEE, Genève, juillet 1957 (E/ECE/292); *Le logement en Europe, tendances et politiques de 1957*, CEE, Genève, 1958 (E/ECE/329).

TABLE 1

Estimated population and population increase rates

TABLEAU 1

Estimations de la population et taux d'accroissement de la population

Country	Population										Annual increase rate / Taux d'accroissement annuel	Pays
	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1957	1948-1957	
	Thousands — Milliers										*per 1,000 inhabitants / pour 1.000 habitants*	
Austria	6 953	6 942	6 935	6 934	6 949	6 960	6 969	6 974	6 983	6 997	0.7	Autriche
Belgium	8 557	8 614	8 639	8 678	8 730	8 778	8 819	8 868	8 924	8 989	5.5	Belgique
Bulgaria	7 139	7 210	7 271	7 285	7 307	7 384	7 467	7 548	7 601	7 667	7.9	Bulgarie
Czechoslovakia	12 339	12 339	12 389	12 532	12 683	12 820	12 952	13 093	13 229	13 353	8.8	Tchécoslovaquie
Denmark	4 190	4 230	4 270	4 304	4 334	4 369	4 406	4 439	4 466	4 500	8.0	Danemark
Eastern Germany	19 066	18 892	18 388	18 352	18 329	18 178	18 059	17 945	17 715	17 525	— 9.4	Allemagne orientale
Finland	3 912	3 963	4 009	4 047	4 091	4 141	4 191	4 241	4 291	4 336	11.5	Finlande
France	41 044	41 400	41 736	42 056	42 360	42 652	42 951	43 279	43 648	44 071	8.0	France
Greece	..	7 483	7 566	7 646	7 733	7 817	7 893	7 966	8 031	8 096	9.9	Grèce
Hungary	9 158	9 247	9 334	9 418	9 498	9 585	9 690	9 805	9 833	9 815	7.7	Hongrie
Ireland	2 985	2 981	2 969	2 959	2 953	2 949	2 941	2 921	2 898	2 885	— 3.8	Irlande
Italy	46 004	46 307	46 603	46 996	47 321	47 533	47 797	48 063	48 279	48 483	5.9	Italie
Netherlands	9 800	9 956	10 114	10 264	10 382	10 493	10 615	10 751	10 889	11 021	13.1	Pays-Bas
Norway	3 200	3 233	3 265	3 296	3 327	3 359	3 392	3 429	3 462	3 494	9.8	Norvège
Poland	23 980	24 410	24 824	25 271	25 753	26 255	26 761	27 287	27 819	28 300	18.5	Pologne
Portugal	8 262	8 333	8 405	8 477	8 549	8 621	8 693	8 765	8 837	8 909	8.4	Portugal
Romania	15 893	16 048	16 311	16 464	16 630	16 847	17 040	17 325	17 579	17 829	12.9	Roumanie
Spain	27 437	27 651	27 868	28 086	28 306	28 528	28 751	28 976	29 203	29 431	7.8	Espagne
Sweden	6 883	6 956	7 014	7 073	7 125	7 171	7 213	7 262	7 316	7 367	7.6	Suède
Switzerland	4 582	4 640	4 694	4 749	4 815	4 877	4 927	4 977	5 039	5 117	12.3	Suisse
Turkey	20 049	20 487	20 947	21 545	22 160	22 791	23 441	24 122	24 797	25 500	27.1	Turquie
USSR	..	..	..	..	..	..	..	..	200 200	..	..	URSS
United Kingdom	50 065	50 363	50 325	50 302	50 444	50 611	50 785	50 968	51 208	51 455	3.0	Royaume-Uni
Western Germany	46 191	47 088	47 847	48 369	48 681	49 156	49 689	50 176	50 786	51 469	12.1	Allemagne occidentale
Yugoslavia	15 901	16 133	16 346	16 588	16 798	17 048	17 318	17 586	17 791	18 005	13.9	Yougoslavie

For general note and sources, see annexes I and II.

Pour la note générale et pour les sources, voir annexes I et II.

TABLE 2

Population, households, dwellings and rooms

TABLEAU 2

Population, ménages, logements et pièces

Country	Date	Population: Total	Population: Of which, in private households / dont, dans ménages privés	Private households / Ménages privés	Dwellings / Logements	Rooms / Pièces	Persons per room / Personnes par pièce	Pays
		Thousands — Milliers						
Austria	1.VI.1951	6 934	6 857	2 205	2 138	7 480 *	0.93 *	Autriche
Belgium	31.XII.1947	8 512	..	2 837	*2 868*	11 480 *	0.74 *	Belgique
Bulgaria	31.XII.1954	7 500	..	..	*1 719*	..	..	Bulgarie
Czechoslovakia	1.III.1950	12 338	..	..	*3 613*	8 018 [a]	1.53 [a]	Tchécoslovaquie
Denmark	1.X.1955	4 448	4 340 *	..	1 385	6 145	0.72	Danemark
Eastern Germany	29.X.1946	17 314	..	5 820	..	..	..	Allemagne orientale
Finland	31.XII.1950	4 030	4 000	1 121	999	2 612	1.54	Finlande
France	10.V.1954	42 844	41 148	*13 418*	14 383	42 487 * [b]	1.01 [b]	France
Greece	31.XII.1955	8 366	8 030 *	..	*1 800*	3 725	2.24	Grèce
Hungary	1.I.1949	9 205	9 056	..	2 481 [c]	5 708	1.61	Hongrie
Ireland	12.V.1946	2 955	2 755	663	.. [d]	2 729 [e]	1.08 [e]	Irlande
Italy	4.XI.1951	47 516	46 907	11 814	11 411	37 342	1.27	Italie
Netherlands	30.VI.1956	10 888	10 568	2 934	2 528	12 965	0.84	Pays-Bas
Norway	1.XII.1950	3 279	3 137	964	890	3 424	0.96	Norvège
Poland	3.XII.1950	25 008	..	..	5 850	13 652	1.83	Pologne
Portugal	15.XII.1950	8 510	8 351	*2 047*	*2 274*	..	..	Portugal
Romania	21.II.1956	17 490	..	..	..	..	..	Roumanie
Spain	31.XII.1950	27 978	..	..	6 148	25 541	1.10	Espagne
Sweden	31.XII.1950	7 042	6 921	*2 385*	2 340 *	7 250 *	0.97 *	Suède
Switzerland	1.XII.1950	4 715	..	1 306	*1 286* [f]	6 311 [g]	0.75	Suisse
Turkey	22.X.1950	20 940	..	..	*3 750* *	..	..	Turquie
USSR (urban areas)	1.IV.1956	87 000 [h]	..	..	17 300	57 100	1.52	URSS (régions urbaines)
United Kingdom	8.IV.1951	50 302	48 031	14 891	14 129	64 646	0.78	Royaume-Uni
Western Germany	13.IX.1950	47 696	46 789	*15 371*	9 438 [i]	38 967 [i]	1.22 [i]	Allemagne occidentale
Yugoslavia	31.III.1953	16 990	..	3 963	3 563	7 300 *	2.33 *	Yougoslavie

For general notes and sources, see annexes I and II.

NOTES. — Figures on the number of dwellings and rooms refer in principle to permanent accommodation, whether occupied or vacant; temporary accommodation is thus excluded. In order to make the figures for persons per room broadly comparable between countries, they are based on total population (i.e., including persons living in temporary accommodation, institutional households, etc.) and the total number of rooms, whether occupied or not.

Household figures refer to the housekeeping-unit concept, with the exception of those in italics, which are based on the household-dwelling concept.

Dwelling figures refer to the structurally separate dwelling concept, with the exception of those *in italics,* which are based either on the household-accommodation concept or on a concept which is not determined.

[a] The kitchen is included only if its surface is $12\ m^2$ or more; if all kitchens were included, the number of persons per room would be about 1.33.

[b] Only large family kitchens are counted as rooms; if all kitchens were included, the number of persons per room would therefore be slightly below 1.00.

[c] The housing stock at 1 July 1954 has been officially estimated at 2,540,000 dwellings.

[d] The number of occupied houses (which may contain several structurally separated dwellings) amounts to 655,000.

[e] Occupied rooms only.

[f] Dwellings with kitchen; the number of dwellings with and without kitchens was about 1.3 million.

[g] In dwellings with and without kitchens.

[h] Total population in April 1956 is about 200.2 million.

[i] In 1955, the number of dwellings was 12.0 million and the number of rooms about 48.2 million: the number of persons per room was therefore about 1.04.

Pour les notes générales et pour les sources, voir annexes I et II.

NOTES. — Les chiffres du nombre des logements et des pièces se rapportent en principe aux habitations permanentes, occupées ou non; les logements provisoires sont donc exclus. Dans le but de rendre les chiffres relatifs aux personnes par pièce comparables entre les pays, ces chiffres ont été basés sur la population totale (c'est-à-dire qu'ils comprennent les personnes qui vivent dans des habitations provisoires, des ménages collectifs, etc.) et le nombre total des pièces, occupées ou non.

Les chiffres concernant les ménages se rapportent à la notion du ménage-foyer, à l'exception de ceux en italique, qui sont basés sur la notion du ménage-logement.

Les chiffres concernant les logements se rapportent à des logements distincts du point de vue structural, à l'exception de ceux *en italique,* qui sont basés soit sur la notion de l'habitation du ménage, ou sur une notion non déterminée.

[a] La cuisine n'est incluse que si elle mesure $12\ m^2$ ou plus; si toutes les cuisines étaient prises en considération, le nombre des personnes par pièce serait environ 1,33.

[b] La cuisine n'est incluse que si elle est considérée comme une « grande cuisine servant de salle commune »; si toutes les cuisines étaient prises en considération, le nombre de personnes par pièce serait légèrement inférieur à 1,00.

[c] Le nombre de logements disponibles au 1er juillet 1954 a été officiellement estimé à 2.540.000.

[d] Le nombre de maisons occupées (une maison pouvant contenir un ou plusieurs logements séparés du point de vue structural) s'élève à 655.000.

[e] Pièces occupées seulement.

[f] Logements pourvus d'une cuisine; le nombre des logements avec et sans cuisine s'élève à environ 1,3 million.

[g] Les pièces situées dans les logements avec ou sans cuisine.

[h] La population totale s'élève à environ 200,2 millions en avril 1956.

[i] En 1955, le nombre des logements était de 12,0 millions et celui des pièces d'environ 48,2 millions; le nombre des personnes par pièce s'élevait donc à environ 1,04.

TABLE 3

Some characteristics of occupied dwellings

TABLEAU 3

Quelques caractéristiques des logements occupés

Country	Date	Number of dwellings / Nombre de logements	Size — Grandeur: Dwellings with ... rooms / Logements de ... pièces: 1-2	3-4	5-6	7 or more / 7 et plus	Equipment — Equipement: Piped water / Eau courante: A	B	Electricity / Electricité	Fixed bath / Baignoire fixe	Tenure status / Statut d'occupation: Let / Loué	Owner-occupied / Occupé par le propriétaire	Other / Autres	Pays
		Thousands / Milliers	*Percentages — Pourcentages*											
Austria	1951													**Autriche**
Total		2 138	*a*	*a*	*a*	*a*	34.2	63.3	90.7	10.6	63.0	35.6	1.4	Total
Urban.		1 173	. .	. .	. .	. .	44.9	86.9	97.2	15.2	. .	. .	. .	Urbains
Rural		965	. .	. .	. .	. .	21.2	34.5	82.7	4.9	. .	. .	. .	Ruraux
Belgium	1947													**Belgique**
Total		*2 816*	25.5	44.7	22.0	7.9	48.5	56.1	95.4	8.4	61.1	38.9	—	Total
Czechoslovakia *b*	1950													**Tchécoslovaquie** *b*
Total		*3 613*	66.4	30.1	3.1	0.4	. .	35.6	85.2	. .	. . *c*	. . *c*	. . *c*	Total
Urban.		*1 585*	65.6	30.2	3.8	0.4	. .	56.1	94.7	. .	. .	. .	. .	Urbains
Rural		*2 028*	66.8	30.0	2.8	0.4	. .	22.3	79.1	. .	. .	. .	. .	Ruraux
Denmark	1955													**Danemark**
Total		1 380	4.3	57.5	28.8	9.4	. .	. .	98.4	39.4	43.8	49.5 *e*	6.7	Total
Urban.		933	5.9	64.3	24.8	5.0	. .	. .	99.5	47.8	60.2	34.2 *e*	5.6	Urbains
Rural		447	0.8	43.0	37.5	18.7	. .	39.3 *d*	96.3	21.9	9.5	81.4 *e*	9.1	Ruraux
Finland	1950													**Finlande**
Total		999	57.3	33.2	7.1	2.4	. .	25.2	77.2	43.1 *f*	31.1	56.0	12.9 *g*	Total
Urban.		373	67.6	26.2	4.9	1.3	. .	53.3	98.4	24.8 *f*	57.5	28.4	14.1 *g*	Urbains
Rural		626	51.0	37.4	8.5	3.1	. .	8.4	64.6	53.9 *f*	15.4	72.4	12.2 *g*	Ruraux
France *h*	1954													**France** *h*
Total		13 402	28.9	50.0	16.7	4.4	58.4	94.3	93.0	10.4	53.3	35.5	11.2	Total
Urban.		7 846	29.5	50.8	15.9	3.8	75.4	95.6	95.4	14.9	64.7	24.2	11.1	Urbains
Rural		5 556	27.9	49.0	17.7	5.4	34.3	92.6	89.5	4.0	37.1	51.5	11.4	Ruraux
Hungary	1949													**Hongrie**
Total		2 481	70.1	27.6	2.3 *i*	. .	. .	17.0	46.1	10.1	35.5	57.8	6.7	Total
Urban.		977	66.3	29.0	4.7 *i*	. .	. .	41.1	75.1	22.0	60.3	32.4	7.3	Urbains
Rural		1 504	72.7	26.6	0.7 *i*	. .	. .	1.4	27.2	2.5	19.4	74.3	6.3	Ruraux
Ireland *j*	1946													**Irlande** *j*
Total		*663*	15.7	52.9	21.2	10.2	29.3 *k*	38.7 *k*	. .	15.4	42.7	52.6	4.7	Total
Urban.		*240*	25.2	41.8	20.5	12.4	67.3 *k*	91.8 *k*	. .	35.5	73.8	23.2	3.0	Urbains
Rural		*423*	10.4	59.2	21.5	8.9	7.9 *k*	8.6 *k*	. .	3.9	25.0	69.3	5.7	Ruraux

See notes at end of table.

Voir les notes à la fin du tableau.

TABLE 3

Some characteristics of occupied dwellings *(continued)*

TABLEAU 3

Quelques caractéristiques des logements occupés *(suite)*

Country	Date	Number of dwellings / Nombre de logements	Size — Grandeur: Dwellings with ... rooms / Logements de ... pièces: 1-2	3-4	5-6	7 or more / 7 et plus	Equipment — Equipement: Piped water / Eau courante: A	B	Electricity / Electricité	Fixed bath / Baignoire fixe	Tenure status / Statut d'occupation: Let / Loué	Owner-occupied / Occupé par le propriétaire	Other / Autres	Pays
		Thousands / Milliers	*Percentages — Pourcentages*											
Italy	1951													**Italie**
Total		10 756	42.2	38.4	13.3	6.1	35.9	45.1	82.7	10.7	46.7	42.3	11.0	Total
Netherlands	1956													**Pays-Bas**
Total		2 519	5.4	28.3	49.8	16.5	..	89.6	98.1	26.8	68.8	29.3	1.9	Total
Urban.		883	2.7	34.0	49.3	14.0	..	99.6	99.8	32.3	89.4	9.3	1.3	Urbains
Rural		313	9.9	30.1	43.7	16.3	..	75.5	95.0	14.3	41.4	55.3	3.3	Ruraux
Norway	1950 [l]													**Norvège**
Total		890	22.7	51.6	19.1	6.6	..	65.3	82.9	16.2	53 [m]	47	..	Total
Urban.		311	23.0	60.0	14.0	3.0	..	95.3	100.0	31.8	69 [m]	23	8	Urbains
Rural		579	22.5	47.1	21.8	8.6	..	53.3	76.1	10.0	42 [m]	58	..	Ruraux
Poland	1950													**Pologne**
Urban.		2 445	58.6	36.3	5.1 [n]	..	..	..	..	..	..	..	..	Urbains
Portugal [o]	1950													**Portugal** [o]
Total		*2 274*	32.9	43.5	15.4	8.2	14.5	..	19.5	7.8	..	..	..	Total
Urban.		*655*	..	..	..	..	42.5	..	46.9	22.1	..	..	..	Urbains
Rural		*1 619*	..	..	..	..	3.1	..	8.5	2.0	..	..	..	Ruraux
Spain	1950													**Espagne**
Total		6 292	20.7	42.3	26.1	10.9	34.2	..	80.5	9.2	..	..	..	Total
Urban.		2 817	18.5	38.8	30.5	12.2	..	..	..	..	..	..	..	Urbains
Rural		3 475	22.5	45.2	22.5	9.8	..	..	..	..	..	..	..	Ruraux
Sweden	1945													**Suède**
Total		2 102	37.6	47.1	11.6	3.7	67.0	68.7	93.7	27.6 [p]	35.1	38.1	26.8	Total
Urban.		1 181	45.1	43.6	8.7	2.6	88.5	90.5	99.6	43.4 [p]	53.9	21.2	24.9	Urbains
Rural		921	28.0	51.6	15.3	5.1	39.3	40.8	86.2	7.2 [p]	11.0	59.8	29.2	Ruraux
Switzerland	1950													**Suisse**
Urban.		*692*	5.8	50.3	33.0	10.9	98.8	..	100.0	69.1	76.1 [q]	21.4	2.5	Urbains
Rural		*26*	3.3	32.0	39.0	25.7	78.5	..	96.8	17.4	22.0 [q]	71.0	7.0	Ruraux
Turkey	1950													**Turquie**
Urban.		*171*	36.6	33.2	16.1	14.1	33.6	..	54.3	..	..	..	..	Urbains

United Kingdom	1951 r													**Royaume-Uni**
Total		14 094	7.4	40.9	43.9	7.8	81.4 k	94.5 s	..	62.4 s	68.9	31.1	..	Total
Urban.		11 134	7.4	40.4	44.9	7.3	83.3 k	97.9 s	..	64.5 s	..	..	..	Urbains
Rural		2 960	7.4	42.9	40.0	9.7	73.2 k	79.9 s	..	53.6 s	..	..	..	Ruraux
Western Germany	1955 t													**Allemagne occid.**
Total		12 019	13.4	58.8	20.5	7.3	..	79.4	98.8	31.6	56.0	41.3	2.7	Total
Urban.		5 025	17.2	65.4	14.4	3.0	..	96.7	99.4	47.5	79.4	19.3	1.3	Urbains
Rural		6 994	10.7	54.1	24.8	10.4	..	67.0	98.3	20.2	40.7	55.8	3.5	Ruraux
Yugoslavia o	1954													**Yougoslavie** o
Urban.		930	80.2	19.8 u	..	..	28.8	..	87.3	17.0	..	..	..	Urbains

For general notes and sources, see annexes I and II.

NOTES. — Data relate in principle to permanent occupied accommodation; in a few cases the percentages shown (indicating the proportion of dwellings having certain characteristics) relate to part of the dwelling stock.

Dwelling figures refer to the structurally separate dwelling concept, with the exception of those *in italics*, which are based on another concept or refer to households instead.

Piped water: A = piped water supply within dwellings;
B = piped water supply inside or outside dwellings.

Fixed bath: unless otherwise stated means private bathroom (also shower, etc.) or bathing accommodation shared with other households.

Tenure status: the item "Other" refers to dwellings owned by employers, dwellings occupied on special terms, dwellings unclassified, etc.

a Dwellings by number of "living units" — ½ and 1, 44%; 1½ and 2, 35%; 2½ and 3, 13%; 3½ and more, 8%. Living units are defined as follows — rooms of 15 m² or more; smaller rooms as half a living unit. The kitchen is excluded.

b Only kitchens of 12 m² or more are counted as rooms.

c The break-down of the number of houses (i.e., 2,113,000 units) according to ownership is as follows — State, 9.0%; other public bodies, 0.4%; co-operatives, 0.5%; private individuals, 90.1%.

d Water supply from waterworks.

e Including dwellings owned by co-operatives: total, 4.8%; urban, 6.9%; rural, 0.5%.

f Including Finnish baths in separate buildings.

g Of which dwellings owned by employer: total, 11.5%; urban, 12.7%; rural, 10.8%.

h Only large family kitchens are counted as rooms.

i With 5 rooms or more.

j Data refer to households (housekeeping-unit concept).

k Figures in column A refer to households with exclusive use of piped supply laid on to the dwelling; the figures in column B refer to all households with access to water supply, whether exclusive or shared with other households.

l 1946 for data on equipment and tenure status; the figure for owner-occupied may be considerably higher in 1950.

m Including dwellings occupied by persons who have purchased shares and/or bonds relating to the dwelling they occupy and whose status is therefore very closet o that of an owner; the figures for total and rural include those for the item "Other".

n With 5 rooms or more.

o Kitchens are not counted as rooms.

p Excluding shower rooms and Finnish baths.

q Including dwellings occupied by members of co-operatives.

r Figures on tenure status are for Great Britain and relate to the end of 1956.

s Figures are for Great Britain and relate to households.

t Figures on tenure status are for 1950.

u With three rooms or more.

Pour les notes générales, ainsi que pour les sources, voir annexes I et II.

NOTES. — Les données se rapportent en principe aux habitations permanentes occupées; dans quelques cas, toutefois, les pourcentages indiqués (qui montrent la proportion des logements ayant certaines caractéristiques) ne se rapportent qu'à une partie du stock des logements.

Les chiffres concernant les logements se rapportent à des logements distincts du point de vue structural, à l'exception de ceux *en italique*, qui sont basés sur une autre notion ou qui se rapportent à des ménages.

Eau courante: A = logements pourvus d'une conduite d'eau à l'intérieur;
B = logements qui ont accès à une conduite d'eau soit à l'intérieur, soit à l'extérieur.

Baignoire fixe: sauf indication contraire, la baignoire fixe désigne une salle de bain privée (également douche, etc.) ou une installation partagée avec d'autres ménages.

Statut d'occupation: la rubrique « Autres » comprend les logements appartenant à des employeurs, les logements occupés selon des conditions spéciales, les logements non classifiés, etc.

a Logements répartis selon les « unités d'habitation »: ½ et 1, 44 %; 1 ½ et 2, 35 %; 2 ½ et 3, 13 %; 3 ½ et plus, 8 %. Une unité d'habitation correspond à une pièce de 15 m² ou plus; les pièces plus petites sont considérées comme demi-unités d'habitation. La cuisine est exclue.

b La cuisine n'est considérée comme pièce que si elle mesure 12 m² ou plus.

c La répartition du nombre des maisons (c'est-à-dire 2.113.000 unités) selon le propriétaire se présente ainsi: Etat, 9,0 %; autres organismes publics, 0,4 %; coopératives, 0,5 %; particuliers, 90,1 %.

d Conduite d'eau faisant partie d'un service des eaux.

e Y compris les logements appartenant aux coopératives: total, 4,8 %; urbains, 6,9 %; ruraux, 0,5 %.

f Y compris les bains finnois, situés dans un bâtiment distinct.

g Dont logements appartenant à des employeurs: total, 11,5 %; urbains, 12,7 %; ruraux, 10,8 %.

h La « grande cuisine servant de salle commune » seule est comptée comme pièce.

i Avec 5 pièces et plus.

j Les données se rapportent à des ménages (notion du ménage-foyer).

k Les données de la colonne A se rapportent aux ménages jouissant d'une installation privée d'eau courante à l'intérieur de leur logement; celles de la colonne B visent les ménages qui ont accès à une conduite d'eau soit privée, soit partagée avec d'autres ménages.

l Année 1946 pour les données relatives à l'équipement et le statut d'occupation; le chiffre se rapportant aux logements occupés par le propriétaire pourrait être considérablement plus élevé en 1950.

m Y compris les personnes ayant acquis des parts et/ou des obligations relatives aux logements qu'elles occupent et qui, de ce fait, pourraient presque être assimilées à des propriétaires; les chiffres pour « Total » et « Ruraux » comprennent les données relatives à la rubrique « Autres ».

n Avec 5 pièces ou plus.

o La cuisine n'est pas comptée comme pièce.

p Les douches et bains finnois sont exclus.

q Y compris les logements occupés par les membres de coopératives.

r Les chiffres relatifs au statut d'occupation se rapportent à la Grande-Bretagne et à la situation à la fin de 1956.

s Les chiffres se rapportent à la Grande-Bretagne et aux ménages.

t Les chiffres relatifs au statut d'occupation sont pour 1950.

u Avec 3 pièces et plus.

TABLE 4

Occupancy of dwellings

TABLEAU 4

Occupation des logements

Country	Date	Number of dwellings Nombre de logements	Dwellings with following number of persons per room / Logements avec le nombre suivant de personnes par pièce: Less than 1.0 Moins de 1.0	1.0 to less than 1.5 1.0 à moins de 1.5	1.5 to less than 2.0 1.5 à moins de 2.0	2.0 to less than 3.0 2.0 à moins de 3.0	3.0 and more 3.0 et plus	Pays
		Thousands — Milliers	*Percentages — Pourcentages*					
Austria	1951							**Autriche**
Total		2 138	*a*	*a*	*a*	*a*	*a*	Total
Belgium	1947							**Belgique**
Total		*2 816*	57.4	29.6	7.1	4.6	1.3	Total
Czechoslovakia	1950							**Tchécoslovaquie**
Urban		*709*	15.7	51.9		21.1	11.3	Urbains
Denmark	1955							**Danemark**
Total		1 380	69.2	26.4	3.3	1.0	0.1	Total
Urban		933	67.4	28.2	3.3	1.0	0.1	Urbains
Rural		447	72.9	22.6	3.4	1.1	—	Ruraux
Finland	1950							**Finlande**
Urban		373	12.1	32.8	15.4	25.4	14.3	Urbains
Rural		626	16.4	29.0	15.3	23.2	16.1	Ruraux
France [b]	1954							**France** [b]
Total		13 402	41.3	31.9	10.0	11.3	5.5	Total
Ireland [c]	1946							**Irlande** [c]
Urban		*240*	40.5	26.7	11.0	13.2	8.6	Urbains
Rural		*423*	45.1	29.8	11.8	10.4	2.9	Ruraux
Italy	1951							**Italie**
Total		10 756	41.9	36.5		11.9	9.7	Total
Netherlands	1956							**Pays-Bas**
Total		2 519	63.7	26.7	5.3	3.2	1.1	Total
Urban		883	69.1	25.5	3.6	1.5	0.3	Urbains
Rural		313	56.1	43.9				Ruraux
Norway	1950							**Norvège**
Urban		311	44.5	39.1	9.0	6.0	1.4	Urbains
Poland	1950							**Pologne**
Urban		2 445	*d*	*d*	*d*	*d*	*d*	Urbains
Portugal	1950							**Portugal**
Total		*2 274*	*e*	*e*	*e*	*e*	*e*	Total

Spain	1950							**Espagne**
Total		6 292	24.2	30.3	14.3	17.6	13.6	Total
Sweden	1945							**Suède**
Total		2 102	36.6	37.9	13.0	10.0	2.5	Total
Switzerland	1950							**Suisse**
Urban		*692*	*f*	*f*	*f*	*f*	*f*	Urbains
Rural		*26*	*f*	*f*	*f*	*f*	*f*	Ruraux
United Kingdom [g]	1951							**Royaume-Uni** [g]
Urban		10 930	61.4	28.0	5.7	3.8	1.1	Urbains
Rural		2 857	64.8	25.4	5.5	3.3	1.0	Ruraux
Western Germany [h]	1950							**Allemagne occidentale** [h]
Total		*14 634*	18.5	52.5	4.9	16.3	7.8	Total
Urban		*5 859*	18.0	56.3	3.3	15.6	6.8	Urbains
Rural		*8 775*	18.8	50.0	6.0	16.7	8.5	Ruraux
Yugoslavia [i]	1950							**Yougoslavie** [i]
Urban		756	27.5		28.1	24.7	19.7	Urbains

For general notes and sources, see annexes I and II.

NOTES. — Data relate in principle to permanent occupied accommodation; in a few cases, however, data are available for only part of the occupied housing stock.

Dwelling figures refer to the structurally separate dwelling concept, with the exception of those *in italics*, which are based on another concept or refer to households instead.

[a] The distribution of dwellings according to occupancy (in terms of persons per half living unit) is as follows:

Less than 1 person	24.0 %
1 person	57.6 %
2 persons	13.5 %
3 persons or more	4.9 %

For definition of living unit: see footnote *a* to table 3.

[b] Only large family kitchens are included as rooms.

[c] All data refer to households.

[d] The distribution of dwellings according to occupancy is as follows:

2 persons or less per room	78.6 %
2 to 3 persons per room	14.0 %
More than 3 persons per room	7.4 %

[e] The distribution of dwellings according to occupancy is as follows (kitchen not counted as a room):

1.5 persons or less per room	66.9 %
Over 1.5 persons per room	33.1 %
2 persons and over per room	18.1 %
3 persons and over per room	7.7 %

[f] The distribution of dwellings according to occupancy is as follows:

	Urban	*Rural*
0.5 person or less per room	35.0 %	29.7 %
0.51 to 1.00 person per room	55.2 %	48.2 %
1.01 to 1.50 persons per room	8.2 %	15.2 %
1.51 to 2.00 persons per room	1.4 %	5.2 %
2.01 or more persons per room	0.2 %	1.7 %

[g] Data on occupancy relate to households.

[h] All data are for " housing parties " (Wohnparteien)—i.e., owners, tenants and sub-tenants, together with family members.

[i] Kitchen is not counted as a room.

Pour les notes générales, ainsi que pour les sources, voir annexes I et II.

NOTES. — Les données se rapportent en principe aux habitations permanentes occupées; dans quelques cas, toutefois, les données ne sont disponibles que pour une partie du nombre total des logements occupés.

Les chiffres concernant les logements se rapportent à des logements distincts du point de vue structural, à l'exception de ceux *en italique*. qui sont basés sur une autre notion ou qui se rapportent à des ménages.

[a] La distribution des logements selon l'occupation (exprimée en nombre de personnes par demi-unité d'habitation) est la suivante:

Moins de 1 personne	24,0 %
1 personne	57,6 %
2 personnes	13,5 %
3 personnes ou plus	4,9 %

Pour la définition de l'unité d'habitation, voir note *a* du tableau 3.

[b] La cuisine n'est incluse que si elle est considérée comme une « grande cuisine servant de salle commune ».

[c] Toutes les données se rapportent à des ménages.

[d] La distribution des logements selon l'occupation est la suivante:

2 personnes ou moins par pièce	78,6 %
2 à 3 personnes par pièce	14,0 %
Plus de 3 personnes par pièce	7,4 %

[e] La distribution des logements selon l'occupation est la suivante (la cuisine n'étant pas comptée comme une pièce):

1,5 personne ou moins par pièce	66,9 %
Plus de 1,5 personne	33,1 %
2 personnes ou plus par pièce	18,1 %
3 personnes ou plus par pièce	7,7 %

[f] La distribution des logements selon l'occupation est la suivante:

	Urbains	*Ruraux*
0,5 personne ou moins par pièce	35,0 %	29,7 %
0,51 à 1 personne par pièce	55,2 %	48,2 %
1,01 à 1,50 personne par pièce	8,2 %	15,2 %
1,51 à 2,00 personnes par pièce	1,4 %	5,2 %
2,01 personnes ou plus par pièce	0,2 %	1,7 %

[g] Les données sur l'occupation se rapportent à des ménages.

[h] Toutes les données se rapportent à des propriétaires, locataires et sous-locataires, chacun avec les membres de sa famille, pris comme unités (Wohnparteien).

[i] La cuisine n'est pas comptée comme pièce.

TABLE 5

Dwelling construction—Work begun, work under construction [a] and work completed

TABLEAU 5

Construction de logements — Travaux commencés, travaux en cours [a] et travaux achevés

Country / Pays	Stage of work	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1957	Etape des travaux
		Thousand dwellings [b] — Milliers de logements [b]										
Austria / Autriche	Completed	26.1	29.0	46.2	—— 70.3 —— (1951–1952)		38.2	40.5	41.4	42.0 *	..	Achevés
	of which : New construction	..	..	..	60.0 * (1951–1952)		32.7	35.4	37.1	..	..	*dont :* Nouvelles constructions
	Per 1,000 inhabitants	*3.8*	*4.2*	*6.7*	—— *5.0* —— (1951–1952)		*5.5*	*5.8*	*6.0*	*6.0 **	..	*Pour 1.000 habitants*
Belgium / Belgique	Begun	..	..	..	..	..	..	41.3	41.8	43.0	43.1	Commencés
	Completed	24.4	36.2	44.7	35.5	33.3	39.2	44.9	44.6	43.8	49.9	Achevés
	Per 1,000 inhabitants	*2.9*	*4.2*	*5.2*	*4.1*	*3.8*	*4.5*	*5.1*	*5.0*	*4.9*	*5.5*	*Pour 1.000 habitants*
Czechoslovakia / Tchécoslovaquie	Begun	..	..	..	..	..	..	..	..	..	55.2	Commencés
	Under construction [a]	..	..	..	..	..	..	..	..	..	70.2	En cours [a]
	Completed	21.7	29.1	38.2	30.9	39.3	39.0	38.2	50.6	63.7	64.3	Achevés
	of which : New construction	..	..	..	..	..	..	..	..	62.7	63.3	*dont :* Nouvelles constructions
	Per 1,000 inhabitants	*1.8*	*2.4*	*3.1*	*2.5*	*3.1*	*3.0*	*2.9*	*3.9*	*4.8*	*4.8*	*Pour 1.000 habitants*
Denmark / Danemark	Begun	..	21.8	21.6	16.7	23.1	23.8	24.3	20.0	21.7	22.2	Commencés
	Under construction [a]	24.1	21.1	22.3	17.5	21.6	24.1	25.1	21.1	23.0	18.7	En cours [a]
	Completed	..	24.8	20.4	21.5	19.0	21.3	23.3	24.0	19.8	26.5	Achevés
	of which : New construction	..	24.3	20.1	21.3	18.8	21.1	23.1	23.8	19.6	26.2	*dont :* Nouvelles constructions
	Per 1,000 inhabitants	..	*5.9*	*4.8*	*5.0*	*4.4*	*4.9*	*5.3*	*5.4*	*4.4*	*5.8*	*Pour 1.000 habitants*
Eastern Germany / Allemagne or.	Completed	..	..	..	..	..	32.3	34.7	32.8	32.8	61.1	Achevés
	Per 1,000 inhabitants	..	..	..	..	..	*1.9*	*2.1*	*2.0*	*2.0*	*3.5*	*Pour 1.000 habitants*
Finland / Finlande	Completed	23.0	29.0	26.0	28.5	31.7	29.6	32.2	33.2	30.5	32.7	Achevés
	Per 1,000 inhabitants	*5.9*	*7.3*	*6.5*	*7.0*	*7.7*	*7.1*	*7.7*	*7.8*	*7.1*	*7.5*	*Pour 1.000 habitants*
France / France	Begun	..	..	..	..	..	..	249.0	282.4	320.9	305.6	Commencés
	Under construction [a]	..	..	..	..	..	..	394.7	467.0	510.0	580.0	En cours [a]
	Completed	40.2	55.6	70.6	76.7	83.9	115.5	162.0	210.1	236.5	273.7	Achevés
	Per 1,000 inhabitants	*1.0*	*1.3*	*1.7*	*1.8*	*2.0*	*2.7*	*3.8*	*4.9*	*5.4*	*6.2*	*Pour 1.000 habitants*
Greece / Grèce	Completed	18.8	21.7	48.7	43.9	59.9	51.5	46.3	53.3	55.4	..	Achevés
	Per 1,000 inhabitants	*2.5*	*2.9*	*6.4*	*5.7*	*7.7*	*6.6*	*5.9*	*6.7*	*6.9*	..	*Pour 1.000 habitants*
Hungary / Hongrie	Completed	..	13.3	24.7	17.8	16.7	16.8	27.2	31.5	25.5	51.3	Achevés
	of which : New construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	44.7	*dont :* Nouvelles constructions
	Per 1,000 inhabitants	..	*1.4*	*2.6*	*1.9*	*1.8*	*1.8*	*2.8*	*3.2*	*2.6*	*5.2*	*Pour 1.000 habitants*
Ireland / Irlande	Completed	2.5	7.0	12.8	13.1	14.5	13.1	11.7	10.3	11.6 *	9.2 *	Achevés
	Per 1,000 inhabitants	*0.8*	*2.3*	*4.3*	*4.4*	*4.9*	*4.4*	*4.0*	*3.5*	*4.0 **	*3.1 **	*Pour 1.000 habitants*
Italy / Italie	Completed	37.0	46.1	74.1	93.5	117.2	150.4	177.4	215.9	231.6	271.4	Achevés
	of which : New construction	..	..	..	..	..	..	157.4	189.6	202.7	237.8	*dont :* Nouvelles constructions
	Per 1,000 inhabitants	*0.8*	*1.0*	*1.6*	*2.0*	*2.5*	*3.2*	*3.7*	*4.5*	*4.8*	*5.6*	*Pour 1.000 habitants*

Netherlands	Begun	37.1	41.3	61.2	42.8	69.4	77.2	61.3	76.4	86.4	84.8	Commencés
Pays-Bas	Under construction [a]	40.8	39.2	52.7	36.6	51.3	68.5	60.7	76.1	94.0	90.1	En cours [a]
	Completed	38.8	48.7	54.8	64.8	57.4	62.6	70.5	61.9	69.2	89.3	Achevés
	of which : New construction	36.4	42.8	47.3	58.7	54.6	59.6	68.5	60.8	68.3	88.4	*dont :* Nouvelles constructions
	Per 1,000 inhabitants	*4.0*	*4.9*	*5.4*	*6.3*	*5.5*	*6.0*	*6.6*	*5.8*	*6.4*	*8.1*	*Pour 1.000 habitants*
Norway	Begun	12.2	21.5	19.2	32.0	34.0	38.2	35.1	29.0	22.4	29.6	Commencés
Norvège	Under construction [a]	14.3	17.4	14.3	25.5	26.7	29.8	30.0	26.9	21.9	24.8	En cours [a]
	Completed	16.6	18.3	22.4	20.9	32.7	35.1	35.4	32.1	27.3	26.5	Achevés
	Per 1,000 inhabitants	*5.2*	*5.7*	*6.9*	*6.3*	*9.8*	*10.4*	*10.4*	*9.4*	*7.9*	*7.5*	*Pour 1.000 habitants*
Poland	Completed	..	..	68.0	66.0	65.0	79.0	79.0	94.0	94.5	122.0	Achevés
Pologne	*Per 1,000 inhabitants*	..	..	*2.7*	*2.6*	*2.5*	*3.1*	*3.0*	*3.4*	*3.4*	*4.3*	*Pour 1.000 habitants*
Portugal	Completed	..	..	18.1	18.1	19.0	22.0	22.1	24.4	28.2	29.9	Achevés
Portugal	*Per 1,000 inhabitants*	..	..	*2.2*	*2.1*	*2.2*	*2.5*	*2.5*	*2.8*	*3.2*	*3.4*	*Pour 1.000 habitants*
Romania	Completed	..	..	..	49.4	45.0	45.6	54.9	55.9	78.1	78.4	Achevés
Roumanie	*Per 1,000 inhabitants*	..	..	..	*3.0*	*2.7*	*2.7*	*3.2*	*3.2*	*4.4*	*4.4*	*Pour 1.000 habitants*
Spain	Completed	62.1	55.1	53.4	56.5	63.3	67.2	87.2	112.2	121.8	98.0 *	Achevés
Espagne	*Per 1,000 inhabitants*	*2.3*	*2.0*	*1.9*	*2.0*	*2.2*	*2.4*	*3.0*	*3.9*	*4.2*	*3.3* *	*Pour 1.000 habitants*
Sweden	Begun	..	..	..	40.4	49.4	60.8	59.3	58.6	59.8	64.8	Commencés
Suède	Under construction [a]	..	..	..	..	..	..	..	..	..	66.4	En cours [a]
	Completed	..	42.6	44.9	40.8	45.6	52.7	59.0	57.6	57.6	64.8	Achevés
	of which : New construction	48.0	41.6	43.9	39.8	44.7	51.9	58.2	57.0	56.9	64.1	*dont :* Nouvelles constructions
	Per 1,000 inhabitants	..	*6.1*	*6.4*	*5.8*	*6.4*	*7.3*	*8.2*	*7.9*	*7.9*	*8.8*	*Pour 1.000 habitants*
Switzerland	Under construction [a]	10.8	11.5	14.7	16.3	15.0	21.3	26.2	26.4	25.1	16.1	En cours [a]
Suisse	Completed	25.7	20.0	25.0	30.0	27.5	29.4	36.1	39.3	39.3	38.7	Achevés
	Per 1,000 inhabitants	*5.6*	*4.3*	*5.3*	*6.3*	*5.7*	*6.0*	*7.3*	*7.9*	*7.8*	*7.6*	*Pour 1.000 habitants*
USSR	Completed	..	..	..	..	..	1 245.0	1 351.0	1 512.0	1 636.0	2 172.0	Achevés
URSS	*Per 1,000 inhabitants*	..	..	..	..	..	*6.5*	*7.0*	*7.6*	*8.0*	*10.6*	*Pour 1.000 habitants*
United Kingdom	Begun	..	..	211.9	227.3	302.2	354.9	337.0	320.0	285.0	281.2	Commencés
Royaume-Uni	Under construction [a]	196.7	202.0	208.5	233.9	287.7	315.8	298.6	294.2	271.5	245.2	En cours [a]
	Completed	260.9	220.0	214.7	209.4	254.5	330.4	356.7	328.6	310.0	310.0	Achevés
	of which : New construction	232.4	205.2	205.4	201.9	248.3	326.8	354.1	324.4	307.7	307.6	*dont :* Nouvelles constructions
	Per 1,000 inhabitants	*5.2*	*4.4*	*4.3*	*4.2*	*5.0*	*6.5*	*7.0*	*6.4*	*6.1*	*6.0*	*Pour 1.000 habitants*
Western Germany	Under construction [a]	..	..	..	280.2	295.4	319.3	345.8	389.9	359.9	344.4	En cours [a]
Allemagne	Completed	..	215.0	360.0	410.3 1	443.3	514.6	542.8	538.1	560.5	527.8	Achevés
occidentale	*of which :* New construction	..	154.8	291.6	361.	403.4	478.6	504.8	500.4	521.3	490.9	*dont :* Nouvelles constructions
	Per 1,000 inhabitants	..	*4.5*	*7.5*	*8.5*	*9.1*	*10.5*	*10.9*	*10.7*	*11.2*	*10.5*	*Pour 1.000 habitants*
Yugoslavia	Completed	..	..	..	26.6	34.9	38.2	34.2	29.8	37.0	44.7	Achevés
Yougoslavie	*Per 1,000 inhabitants*	..	..	..	*1.6*	*2.1*	*2.2*	*2.0*	*1.7*	*2.1*	*2.5*	*Pour 1.000 habitants*

For general notes and sources, see annexes I and II.
[a] Situation at end of year.
[b] Figures *in italics* relate to units.

Pour les notes générales et pour les sources, voir annexes I et II.
[a] Situation à la fin de l'année.
[b] Les chiffres *en italique* se rapportent à des unités.

TABLE 6

Dwelling construction—Work completed, by size of dwelling

TABLEAU 6

Construction de logements — Travaux achevés, d'après la grandeur des logements

Country / Pays	Dwellings with ... rooms	Unit	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1957	Unité	Logements ayant ... pièces
Austria [a] / **Autriche** [a]	Total	1,000 dwellings	**26.1**	**29.0**	**46.2**	**13.0** [b]	**57.3** [b]	**38.2**	**40.5**	**41.4**	**42.0** *	..	1.000 logements	Total
	½ to 1	%	..	..	..	..	26.9	23.3	18.3	16.8	..	..	%	½ à 1
	1 ½ to 2	%	..	..	..	..	40.1	38.8	41.5	36.3	..	..	%	1 ½ à 2
	2 ½ to 3	%	..	..	..	..	23.6	26.7	28.6	32.7	..	..	%	2 ½ à 3
	3 ½ to 4	%	..	..	..	..	5.9	6.8	6.9	9.2	..	..	%	3 ½ à 4
	4 ½ to 5	%	..	..	..	..	1.9	2.6	3.0	3.1	..	..	%	4 ½ à 5
	5 ½ or more	%	..	..	..	..	1.6	1.8	1.7	1.9	..	..	%	5 ½ ou plus
Czechoslovakia / **Tchécoslovaquie**	Total	1,000 dwellings	**21.7**	**29.1**	**38.2**	**30.9**	**39.3**	**39.0**	**38.2**	**50.6**	**63.7**	**64.3**	1.000 logements	Total
	1	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	8.8	%	1
	2	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	13.4	%	2
	3	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	62.9	%	3
	4	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	13.3	%	4
	5 or more	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	1.6	%	5 ou plus
Denmark / **Danemark**	Total	1,000 dwellings	**16.9**	**21.0**	**17.5**	**18.0**	**16.2**	**18.2**	**19.5**	**19.9**	**16.4**	**23.0**	1.000 logements	Total
	1	%	5.3	6.7	3.4	3.9	4.9	3.9	3.6	5.5	7.9	12.6	%	1
	2	%	21.3	20.0	18.3	13.9	12.4	13.2	11.3	13.1	15.9	14.4	%	2
	3	%	45.0	43.3	42.3	43.3	45.1	42.3	41.0	39.2	37.8	36.5	%	3
	4	%	21.9	22.9	28.0	27.2	26.5	29.6	30.8	29.7	28.6	30.0	%	4
	5 or more	%	6.5	7.1	8.0	11.7	11.1	11.0	13.3	12.5	9.8	6.5	%	5 ou plus
Eastern Germany / **Allemagne orientale**	Total	1,000 dwellings	..	..	..	..	..	**32.3**	**34.7**	**32.8**	**32.8**	**61.1**	1.000 logements	Total
	1	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	3.3	%	1
	2	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	25.7	%	2
	3	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	51.5	%	3
	4	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	15.8	%	4
	5 or more	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	3.7	%	5 ou plus
Finland / **Finlande**	Total	1,000 dwellings	**5.5**	**6.6**	**8.1**	**9.7**	**12.5**	**10.9**	**14.2**	**16.9**	**19.1**	**19.6**	1.000 logements	Total
	1	%	12.6	9.6	10.3	13.6	14.5	10.3	16.2	16.5	14.3	15.3	%	1
	2	%	35.2	35.4	33.2	27.5	22.4	24.5	24.9	25.3	24.6	25.5	%	2
	3	%	31.8	32.1	30.9	31.1	31.9	32.6	33.5	31.1	30.3	27.8	%	3
	4	%	11.7	13.6	14.6	15.1	17.0	17.4	14.7	16.3	18.3	18.5	%	4
	5	%	5.8	6.5	7.9	9.5	10.1	11.3	7.9	7.9	9.1	9.2	%	5
	6 or more	%	2.9	2.8	3.1	3.2	4.1	3.9	2.8	2.9	3.4	3.7	%	6 ou plus

France c / **France** c	Total	1,000 dwellings	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	1.000 logements	Total
	1	%	..	..	..	..	..	..	..	3.0	3.0	3.0	%	1
	2	%	..	..	..	..	..	..	..	12.0	14.0	11.0	%	2
	3	%	..	..	..	..	..	..	..	31.0	33.0	32.0	%	3
	4	%	..	..	..	..	..	..	..	33.0	32.0	34.0	%	4
	5	%	..	..	..	..	..	..	..	16.0	14.0	16.0	%	5
	6 or more	%	..	..	..	..	..	..	..	5.0	4.0	4.0	%	6 ou plus
Greece / **Grèce**	Total	1,000 dwellings	**18.8**			**225.7**			**46.3**	**53.3**	**55.4**	..	1.000 logements	Total
	1	%	..			32.2			..	..	..	..	%	1
	2	%	..			46.1			..	..	..	..	%	2
	3	%	..			12.6			..	..	..	..	%	3
	4	%	..			4.9			..	..	..	..	%	4
	5 or more	%	..			4.2			..	..	..	..	%	5 ou plus
Hungary / **Hongrie**	Total	1,000 dwellings	..	**13.3**	**24.7**	**17.8**	**16.7**	**16.8**	**27.2**	**31.5**	**25.5**	**51.3**	1.000 logements	Total
	1	%	..	2.0	4.0	2.3	2.0	1.4	1.7	3.6	1.5	3.8	%	1
	2	%	..	45.4	23.3	47.0	43.6	47.2	37.0	39.2	50.4	48.0	%	2
	3	%	..	49.0	64.7	46.1	50.2	46.2	58.0	53.2	45.3	45.0	%	3
	4 or more	%	..	3.6	8.0	4.6	4.2	5.2	3.3	4.0	2.8	3.2	%	4 ou plus
Ireland / **Irlande**	Total	1,000 dwellings	**2.3**	**6.5**	**11.9**	**12.1**	**13.0**	**11.9**	**10.5**	**9.0**	**10.1**	**8.0**	1.000 logements	Total
	1	%	—	—	—	—	—	—	0.1	0.1	0.1	0.6	%	1
	2	%	2.0	—	0.5	0.5	0.5	0.5	0.7	0.5	0.4	1.8	%	2
	3	%	2.8	1.2	2.7	1.7	2.0	1.9	1.8	3.2	3.0	3.0	%	3
	4	%	25.6	26.8	33.0	35.4	33.3	28.2	30.6	31.6	13.5	19.3	%	4
	5 or more	%	69.6	72.0	63.8	62.4	64.2	69.4	66.8	64.6	83.0	75.3	%	5 ou plus
Italy / **Italie**	Total	1,000 dwellings	**37.0**	**46.1**	**74.1**	**93.5**	**117.2**	**150.4**	**177.4**	**215.9**	**231.6**	**269.7**	1.000 logements	Total
	1	%	..	..	..	..	..	..	4.9	6.0	6.0	5.8	%	1
	2	%	..	..	..	..	..	..	17.1	17.6	17.6	17.7	%	2
	3	%	..	..	..	..	..	..	26.3	25.1	26.0	27.2	%	3
	4	%	..	..	..	..	..	..	28.8	28.4	28.3	28.5	%	4
	5	%	..	..	..	..	..	..	12.7	13.0	12.5	12.2	%	5
	6 or more	%	..	..	..	..	..	..	10.2	9.9	9.6	8.6	%	6 ou plus
Netherlands / **Pays-Bas**	Total	1,000 dwellings	**37.0**	**44.0**	**52.0**	**63.1**	**56.7**	**61.6**	**69.9**	**61.1**	**68.5**	**88.5**	1.000 logements	Total
	1 and 2	%	..	..	..	..	..	..	0.2	0.2	0.3	0.5	%	1 et 2
	3	%	..	..	..	..	..	..	7.1	5.6	4.2	3.1	%	3
	4	%	..	..	..	..	..	..	19.9	17.9	13.3	12.5	%	4
	5	%	..	..	..	..	..	..	46.4	48.0	51.0	49.6	%	5
	6 or more	%	..	..	..	..	..	..	26.4	28.2	31.2	34.4	%	6 ou plus

See notes at end of table.

Voir les notes à la fin du tableau.

TABLE 6

Dwelling construction—Work completed, by size of dwelling *(continued)*

TABLEAU 6

Construction de logements — Travaux achevés, d'après la grandeur des logements *(suite)*

Country / Pays	Dwellings with . . . rooms	Unit	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1957	Unité	Logements ayant . . . pièces
Norway / **Norvège**	Total	1,000 dwellings	**16.6**	**18.3**	**20.7**	**20.9**	**32.7**	**35.1**	**35.4**	**32.1**	**27.3**	**26.5**	1.000 logements	Total
	1	%	..	..	1.9	0.4	0.3	0.3	0.8	1.4	0.9	1.1	%	1
	2	%	..	..		3.0	4.0	3.0	3.7	4.7	3.3	3.5	%	2
	3	%	..	..	13.1	18.4	21.9	20.6	18.0	14.3	13.5	11.1	%	3
	4	%	..	..	36.2	39.4	44.6	45.6	41.6	39.5	38.9	39.0	%	4
	5	%	..	..	26.6	21.5	17.5	19.2	21.5	22.7	24.8	25.7	%	5
	6 or more	%	..	..	22.2	17.3	11.7	11.3	14.4	17.4	18.6	19.6	%	6 ou plus
Poland / **Pologne**	Total	1,000 dwellings	..	..	..	..	..	..	..	**85.0**	**87.0**	..	1.000 logements	Total
	1	%	..	..	..	..	..	7.5	6.1	12.7	6.4	..	%	1
	2	%	..	..	..	..	..	30.8	29.9	30.2	32.2	..	%	2
	3	%	..	..	..	..	..	50.7	53.3	43.8	43.1	..	%	3
	4	%	..	..	..	..	..	11.0	10.7	10.2	14.1	..	%	4
	5 or more	%	..	..	..	..	..			3.1	4.2	..	%	5 ou plus
Romania / **Roumanie**	Total	1,000 dwellings	..	..	..	**49.4**	**45.0**	**45.6**	**54.9**	**55.9**	**78.1**	**78.4**	1.000 logements	Total
	1	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	17.6	%	1
	2	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	50.0	%	2
	3	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	32.4	%	3
Spain / **Espagne**	Total	1,000 dwellings	**62.1**	**55.1**	**53.4**	**56.4**	**63.3**	**67.2**	**87.2**	**112.2**	**121.8**	**98.0** *	1.000 logements	Total
	1	%	..	..	..	..	..	..	..	—	—	..	%	1
	2	%	..	..	..	..	..	..	..	—	—	..	%	2
	3	%	..	..	..	..	..	..	..	10.3	4.5	..	%	3
	4	%	..	..	..	..	..	..	..	45.7	51.7	..	%	4
	5	%	..	..	..	..	..	..	..	33.0	34.9	..	%	5
	6 or more	%	..	..	..	..	..	..	..	11.0	8.9	..	%	6 ou plus
Sweden / **Suède**	Total	1,000 dwellings	**48.0**	**41.6**	**43.9**	**39.8**	**44.7**	**51.9**	**58.2**	**57.0**	**56.9**	**64.5**	1.000 logements	Total
	1	%	..	10.4	9.8	10.1	15.9	16.5	11.8	10.7	9.0	10.7	%	1
	2	%	..	8.5	7.3	7.7	8.1	8.4	8.6	9.4	9.0	8.7	%	2
	3	%	..	35.6	34.1	33.0	35.0	37.5	36.4	32.2	31.3	25.4	%	3
	4	%	..	30.1	30.2	29.0	26.2	23.9	25.6	25.3	27.5	30.6	%	4
	5	%	..	10.7	12.7	13.1	9.8	9.3	11.4	14.1	14.8	16.3	%	5
	6 or more	%	..	4.7	5.9	7.1	5.0	4.4	6.2	8.3	8.4	8.3	%	6 ou plus

Switzerland . . . . **Suisse**	Total	1,000 dwellings	**22.0**	**17.1**	**21.9**	**26.8**	**24.6**	**26.2**	**32.3**	**35.1**	**35.0**	**34.8**	1.000 logements	Total
	1	%	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	%	1
	2	%	0.6	1.0	2.2	3.9	8.9	9.5	8.0	7.5	8.0	8.6	%	2
	3	%	9.0	10.6	12.2	14.6	17.9	19.4	16.6	17.4	18.2	18.0	%	3
	4	%	40.7	42.0	40.9	39.0	35.4	35.6	38.4	37.1	36.0	34.8	%	4
	5	%	33.1	31.4	30.0	26.3	23.4	22.8	24.6	25.0	24.6	24.0	%	5
	6 or more .	%	16.6	15.0	14.7	16.2	14.4	12.7	12.4	13.0	13.2	14.6	%	6 ou plus
United Kingdom . . **Royaume-Uni**	Total	1,000 dwellings	**169.0**	**141.1**	**139.2**	**141.6**	**165.6**	**202.9**	**199.6**	**162.5**	**140.0**	**137.6**	1.000 logements	Total
	1 or 2 . . .	%	3.4	5.7	7.4	7.7	7.5	8.2	8.3	9.8	10.6	13.3	%	1 ou 2
	3 or 4 . . .	%	13.2	15.9	22.9	29.0	35.1	37.1	35.6	35.7	34.7	35.9	%	3 ou 4
	5 or 6 . . .	%	80.4	75.1	66.2	60.2	54.6	52.6	54.3	52.7	52.8	48.7	%	5 ou 6
	7 or more .	%	3.0	3.3	3.5	3.1	2.8	2.1	1.8	1.8	1.9	2.1	%	7 ou plus
Western Germany . **Allemagne occid.**	Total	1,000 dwellings	..	**215.0**	**360.0**	**410.3**	**443.3**	**514.6**	**542.8**	**538.1**	**560.5**	**527.8**	1.000 logements	Total
	1 or 2 . .	%	..	23.0	17.4	15.3	15.6	14.0	11.4	10.2	9.6	8.9	%	1 ou 2
	3	%	..	41.0	45.3	46.2	46.9	44.3	39.7	36.0	33.5	30.4	%	3
	4	%	..	25.5	27.4	28.1	28.2	31.8	37.2	39.6	40.9	41.9	%	4
	5 or more .	%	..	10.5	9.9	10.4	9.3	9.9	11.7	14.2	16.0	18.8	%	5 ou plus
Yugoslavia . . . . . **Yougoslavie**	Total	1,000 dwellings	..	..	..	**26.6**	**34.9**	**38.2**	**34.2**	**29.7**	**37.0**	**44.7**	1.000 logements	Total
	1	%	..	..	..	..	..	..	32.2	35.0	32.1	32.2	%	1
	2	%	..	..	..	..	..	..	49.1	47.8	50.3	50.1	%	2
	3	%	..	..	..	..	..	..	14.0	13.8	14.3	13.9	%	3
	4 or more .	%	..	..	..	..	..	..	4.7	3.4	3.3	3.8	%	4 ou plus

For general notes and sources, see annexes I and II.

NOTES. — The data shown relate in principle to total dwelling construction. The coverage of the figures is not complete (because they are limited to certain areas or certain kinds of dwelling construction) in the case of the following countries: Denmark (84 to 87); Finland (23 to 63); Ireland (87 to 93); Netherlands (90 to 99); Poland (90 to 92); Sweden (98 to 99); Switzerland (85 to 90); United Kingdom (44 to 68). Figures in parentheses show the approximate percentage of total dwelling construction covered by the statistics.
The kitchen is not counted as a room in the following cases: Austria, Eastern Germany (all dwellings, however, have kitchens), France (if the kitchen is smaller than 12 m²) and Yugoslavia.

[a] The break-down relates to " living units ". For definition of living unit, see table 3, footnote *a*.

[b] The figure for 1951 refers to 1 January 1951 - 31 May 1951, and that for 1952 to 1 June 1951 - 31 December 1952.

[c] Figures based on building permits.

Pour les notes générales et pour les sources, voir annexes I et II.

NOTES. — Les données se rapportent en principe à l'ensemble de la construction des logements. Le champ d'application des chiffres n'est pas complet (étant donné que ces chiffres se rapportent seulement à certaines régions ou certains genres de construction de logements) dans les cas suivants: Danemark (84 à 87); Finlande (23 à 63); Irlande (87 à 93); Pays-Bas (90 à 99); Pologne (90 à 92); Suède (98 à 99); Suisse (85 à 90); Royaume-Uni (44 à 68). Les chiffres entre parenthèses indiquent les pourcentages approximatifs de leur champ d'application.
La cuisine n'est pas comptée comme pièce dans les cas suivants: Autriche, Allemagne orientale (tous les logements disposent toutefois d'une cuisine), France (si la cuisine est inférieure à 12 m²) et Yougoslavie.

[a] La répartition des logements se rapporte aux « unités d'habitation ». Pour une définition de l'unité d'habitation, voir tableau 3, note *a*.

[b] Le chiffre pour 1951 se rapporte à la période 1er janvier 1951 - 31 mai 1951, et celui pour 1952 à la période 1er juin 1951 - 31 décembre 1952.

[c] Les chiffres sont basés sur les autorisations de bâtir.

TABLE 7

Dwelling construction—Work completed, by type of dwelling

A = *In one-dwelling houses.*
B = *In two-dwelling houses.*
C = *In multi-dwelling houses.*

TABLEAU 7

Construction de logements — Travaux achevés, d'après le genre de logement

A = *dans une maison individuelle.*
B = *dans une maison à deux logements.*
C = *dans une maison à appartements.*

Country / Pays	Type of dwelling	Unit	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1957	Unité	Genre de logement
Austria / Autriche	Total	1,000 dwellings	26.1	29.0	46.2	13.0 [a]	57.3 [a]	38.2	40.5	41.4	42.0 *	..	1.000 logements	Total
	A	%	34	39	36	40	28	30	29	29	..	..	%	A
	B	%	17	18	14	14	12	12	13	12	..	..	%	B
	C [b]	%	49	43	50	46	60	58	58	59	..	..	%	C [b]
Belgium / Belgique	Total	1,000 dwellings	24.4	36.2	44.7	35.5	33.3	39.2	44.9	44.6	43.8	49.9	1.000 logements	Total
	A	%	72	71	72	72	72	72	71	68	68	66	%	A
	B and C	%	28	29	28	28	28	28	29	32	32	34	%	B et C
Czechoslovakia / Tchécoslovaquie	Total	1,000 dwellings	21.7	29.1	38.2	30.9	39.3	39.0	38.2	50.6	63.7	64.3	1.000 logements	Total
	A	%	..	..	..	..	..	..	..	..	48	44	%	A
	B	%	..	..	..	..	..	..	..	..	2	8	%	B
	C	%	..	..	..	..	..	..	..	..	50	48	%	C
Denmark / Danemark	Total	1,000 dwellings	16.9	21.0	17.5	18.0	16.2	18.2	19.5	19.9	16.4	23.0	1.000 logements	Total
	A and B	%	43	35	37	43	43	49	55	45	43	38	%	A et B
	C	%	53	61	61	55	54	50	44	54	55	60	%	C
	Other [c]	%	4	4	2	2	3	1	1	1	2	2	%	Autres [c]
Eastern Germany / Allemagne orientale	Total	1,000 dwellings	..	..	..	..	..	32.3	34.7	32.8	32.8	61.1	1.000 logements	Total
	A	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	18	%	A
	B	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	5	%	B
	C	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	77	%	C
Finland / Finlande	Total	1,000 dwellings	5.5	6.6	8.1	9.7	12.5	10.9	14.2	16.9	19.1	19.6	1.000 logements	Total
	A and B	%	..	..	..	..	..	..	..	34	33	30	%	A et B
	C	%	..	..	..	..	..	..	..	66	67	70	%	C
France [d] / France [d]	Total	1,000 dwellings	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	1.000 logements	Total
	A	%	..	..	..	..	..	..	..	47	40	36	%	A
	B and C	%	..	..	..	..	..	..	..	44	50	64	%	B et C
	Other [e]	%	..	..	..	..	..	..	..	9	10		%	Autres [e]
Ireland / Irlande	Total	1,000 dwellings	2.4	6.6	12.1	12.4	13.7	12.3	10.9	9.5	10.6 *	8.5 *	1.000 logements	Total
	A	%	95	95	96	97	95	97	99	94	..	93	%	A
	B and C [f]	%	5	5	4	3	5	3	1	6	..	7	%	B et C [f]
Netherlands [g] / Pays-Bas [g]	Total	1,000 dwellings	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	1.000 logements	Total
	A	%	..	..	..	..	..	..	59	61	61	..	%	A
	B and C	%	..	..	..	..	..	..	41	39	39	..	%	B et C

Norway / **Norvège**	Total	1,000 dwellings	**16.6**	**18.3**	**22.4**	**20.9**	**32.7**	**35.1**	**35.4**	**32.1**	**27.3**	**26.5**	1.000 logements	Total
	A	%	..	..	..	32	23	22	26	31	32	36	%	A
	B	%	..	..	..	42	52	49	40	34	32	28	%	B
	C	%	..	..	..	21	20	24	27	27	29	29	%	C
	Other [h]	%	..	..	..	5	5	5	7	8	7	7	%	Autres [h]
Sweden / **Suède**	Total	1,000 dwellings	**48.0**	**41.6**	**43.9**	**39.8**	**44.7**	**51.9**	**58.2**	**57.0**	**56.9**	**64.5**	1.000 logements	Total
	A	%	..	20	22	22	14	15	18	23	23	22	%	A
	B	%	..	6	6	5	4	3	3	4	3	2	%	B
	C	%	..	73	71	72	81	81	78	72	73	75	%	C
	Other [h]	%	..	1	1	1	1	1	1	1	1	1	%	Autres [h]
Switzerland / **Suisse**	Total	1,000 dwellings	**19.3**	**15.0**	**19.4**	**24.4**	**22.3**	**23.8**	**29.1**	**31.3**	**31.2**	**31.1**	1.000 logements	Total
	A	%	21	19	18	19	16	15	14	14	13	13	%	A
	B and C	%	73	73	73	69	68	70	74	73	71	70	%	B et C
	Other [h]	%	6	8	9	12	16	15	12	13	16	17	%	Autres [h]
Turkey / **Turquie**	Total	1,000 dwellings	**32.0**	**35.0**	**37.0**	**33.0**	**42.0**	**60.0**	**54.2**	**58.5**	**53.4**	**52.6**	1.000 logements	Total
	A	%	..	..	..	..	..	..	52	57	..	..	%	A
	B	%	..	..	..	..	..	..	25	23	..	..	%	B
	C	%	..	..	..	..	..	..	23	20	..	..	%	C
United Kingdom / **Royaume-Uni**	Total	1,000 dwellings	**169.0**	**141.1**	**139.2**	**141.6**	**165.6**	**202.9**	**199.6**	**162.5**	**140.0**	**137.6**	1.000 logements	Total
	A	%	93	87	84	80	80	78	77	75	..	69	%	A
	B and C	%	7	13	16	20	20	22	23	25	..	31	%	B et C
Western Germany / **Allemagne occidentale**	Total	1,000 dwellings	..	..	**300.0**	**385.3**	**402.9**	**475.3**	**503.1**	**498.9**	**521.9**	**488.7**	1.000 logements	Total
	A	%	..	..	15	13	12	11	12	13	14	16	%	A
	B	%	..	..	25	29	29	28	30	31	30	31	%	B
	C	%	..	..	60	58	59	61	58	56	56	53	%	C

For general notes and sources, see annexes I and II.

NOTES. — The data shown relate in principle to total dwelling construction. The coverage of the figures is not complete (because they are limited to certain areas or certain kinds of dwelling construction) in the case of the following countries: Denmark (84 to 87); Finland (23 to 63); Ireland (91 to 96); Sweden (98 to 99); Switzerland (75 to 80); Turkey (urban areas only representing about 25% of total population in 1950); United Kingdom (44 to 68); Western Germany (83 to 94). Figures in parentheses show the approximate percentage of total dwelling construction covered by the statistics.

[a] Figures for 1951 refer to the period 1 January 1951 - 31 May 1951 and figures for 1952 to 1 June 1951 - 31 December 1952.

[b] Including dwellings located in non-residential buildings; their number is, however, insignificant.

[c] Dwellings which are part of a farm; those located in buildings destined mainly for business purposes; those created by conversion.

[d] Based on dwellings authorized.

[e] Dwellings in buildings destined mainly for non-residential purposes.

[f] Less than 1% in two-dwelling houses.

[g] Based on dwellings authorized during the previous year; figures relate to Housing Act dwellings and those built under the premium regulation scheme.

[h] Dwellings in buildings destined for residential and non-residential purposes.

Pour les notes générales et pour les sources, voir annexes I et II.

NOTES. — Les données se rapportent en principe à l'ensemble de la construction des logements. Le champ d'application des chiffres n'est pas complet (étant donné que ces chiffres se rapportent seulement à certaines régions ou certains genres de construction de logements) dans les cas suivants: Danemark (84 à 87); Finlande (23 à 63); Irlande (91 à 96); Suède (98 à 99); Suisse (75 à 80); Turquie (les chiffres concernent uniquement les agglomérations urbaines qui représentent environ 25 % de l'ensemble de la population en 1950); Royaume-Uni (44 à 68); Allemagne occidentale (83 à 94). Les chiffres entre parenthèses indiquent les pourcentages approximatifs de leur champ d'application.

[a] Les chiffres pour 1951 se rapportent à la période 1er janvier 1951 - 31 mai 1951, et ceux pour 1952 à la période 1er juin 1951 - 31 décembre 1952.

[b] Cette série comprend quelques logements situés dans des bâtiments non résidentiels; leur nombre est toutefois très peu élevé.

[c] Logements faisant partie d'une ferme; ceux qui sont situés dans des immeubles destinés principalement à une activité commerciale; ceux qui sont ajoutés au stock à la suite de transformation.

[d] Données se rapportant aux logements autorisés.

[e] Logements situés dans des immeubles destinés principalement à un usage autre que l'habitation.

[f] Moins de 1 % dans des maisons à deux logements.

[g] Données se rapportant aux logements autorisés au cours de l'année précédente; les chiffres concernent les logements construits dans le cadre de la loi sur le logement et de la législation sur les primes.

[h] Logements situés dans des immeubles destinés à l'usage d'habitation et à usages autres que l'habitation.

TABLE 8

Dwelling construction—Work completed, by builder

In " Total " lines, figures represent thousands of dwellings, except for Bulgaria

TABLEAU 8

Construction de logements — Travaux achevés, d'après le maître de l'ouvrage

Dans les lignes « Total », les chiffres représentent des milliers de logements, excepté pour la Bulgarie

Country / Pays	Builder	Unit / Unité	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1957	Maître de l'ouvrage
Austria / **Autriche**	Total	1 000	**26.1**	**29.0**	**46.2**	**13.0** [a]	**57.3** [a]	**38.2**	**40.5**	**41.4**	**42.0** *	..	Total
	Local authorities	%	..	..	..	..	24.2	21.5	21.5	20.7	..	..	Collectivités locales
	Co-operatives	%	..	..	..	..	5.8	7.3	9.1	11.1	..	..	Coopératives
	Housing associations	%	..	..	..	..	5.4	5.5	5.2	6.7	..	..	Sociétés de construction
	Private persons or bodies	%	..	..	..	..	48.5	51.3	51.6	50.7	..	..	Particuliers et organismes privés
	Others [b]	%	..	..	..	..	16.1	14.4	12.6	10.8	..	..	Autres [b]
Belgium / **Belgique**	Total	1 000	**24.4**	**36.2**	**44.7**	**35.5**	**33.3**	**39.2**	**44.9**	**44.6**	**43.8**	**49.9**	Total
	State, local authorities	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	0.1	Etat, collectivités locales
	Semi-public bodies	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	16.2	Organismes parastataux
	Private sector	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	83.7	Secteur privé
	Aided	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	36.8	Avec aide
	Unaided	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	46.9	Sans aide
	Individuals	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	44.7	Particuliers
	Enterprises	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	2.2	Entreprises
Bulgaria / **Bulgarie**	Total	1 000 m²	..	**899**	**1 140**	**741**	**732**	**839**	**1 111**	**1 758**	**1 716**	..	Total
	State	%	..	10.3	24.6	28.2	33.5	34.7	33.6	35.8	23.8	..	Etat
	Public bodies	%	..	—	—	0.7	0.4	0.9	0.4	0.6	0.5	..	Organismes publics
	Co-operatives	%	..	—	—	—	—	—	—	—	0.2	..	Coopératives
	Private persons	%	..	89.7	75.4	71.1	66.1	64.4	66.0	63.6	75.5	..	Particuliers
	Aided	%	..	..	..	..	..	..	..	19.6	..	..	Avec aide
	Unaided	%	..	..	..	..	..	..	..	44.0	..	..	Sans aide
Czechoslovakia / **Tchécoslovaquie**	Total	1 000	**21.7**	**29.1**	**38.2**	**30.9**	**39.3**	**39.0**	**38.2**	**50.6**	**63.7**	**64.3**	Total
	State and co-operatives	%	54.8	67.4	76.2	72.2	77.4	76.2	72.8	70.4	52.3	51.5	Etat et coopératives
	Private persons [c]	%	45.2	32.6	23.8	27.8	22.6	23.8	27.2	29.6	47.7	48.5	Particuliers [c]
Denmark / **Danemark**	Total	1 000	**16.9**	**21.0**	**17.5**	**18.0**	**16.2**	**18.2**	**19.5**	**19.9**	**16.4**	**23.0**	Total
	Public bodies	%	13.0	9.5	9.7	6.1	5.6	4.4	5.6	4.5	6.7	7.8	Organismes publics
	Housing associations	%	35.5	43.3	44.0	47.2	48.1	44.0	37.4	48.8	44.5	48.7	Sociétés de construction
	Private persons	%	51.5	47.2	46.3	46.7	46.3	51.6	57.0	46.7	48.8	43.5	Particuliers
	Aided	%	22.5	24.8	31.4	36.1	37.0	44.5	49.8	38.2	39.6	36.1	Avec aide
	Unaided	%	29.0	22.4	14.9	10.6	9.3	7.1	7.2	8.5	9.2	7.4	Sans aide
Eastern Germany / **Allemagne orientale**	Total	1 000	..	..	..	..	..	**32.3**	**34.7**	**32.8**	**32.8**	**61.1**	Total
	State	%	..	..	..	..	..	..	86.6	60.1	57.0	62.8	Etat
	Co-operatives	%	..	..	..	..	..	..	—	10.8	16.0	12.8	Coopératives
	Private, aided	%	..	..	..	..	..	..	13.4	29.1	27.0	24.4	Secteur privé, avec aide
	Individuals	%	..	..	..	..	..	..	0.9	13.4	9.2	4.4	Particuliers
	Others	%	..	..	..	..	..	..	12.5	15.7	17.8	20.0	Autres

Finland [d] / **Finlande** [d]	Total	1 000	**5.5**	**6.6**	**8.1**	**9.7**	**12.5**	**10.9**	**14.2**	**16.9**	**19.1**	**19.6**	Total
	State	%	5.4	7.6	7.4	2.1	1.6	3.7	1.4	3.0	1.6	1.7	Etat
	Local authorities	%	5.5	10.6	7.4	7.2	12.0	15.6	15.5	7.7	8.9	7.0	Collectivités locales
	Private persons	%	78.2	77.3	81.5	87.6	83.2	78.9	82.4	37.3	35.6	32.2	Particuliers
	Housing corporations	%								46.7	47.6	56.0	Sociétés immobilières
	Industry and trade	%	10.9	4.5	3.7	3.1	3.2	1.8	0.7	3.5	4.2	1.9	Industrie et commerce
	Others	%	—	—	—	—	—	—	—	1.8	2.1	1.2	Autres
France	Total	1 000	**40.2**	**55.6**	**70.6**	**76.7**	**83.9**	**115.5**	**162.0**	**210.1**	**236.5**	**273.7**	Total
	State (reconstruction)	%	..	..	..	..	..	30.5	23.0	16.5	14.0	12.0	Etat (reconstruction)
	Public bodies (HLM)	%	..	..	..	..	..	20.9	18.9	24.0	19.7	26.8	Organismes publics (HLM)
	Private	%	..	..	..	..	..	48.6	58.1	59.5	66.3	61.2	Secteur privé
	Aided	%	..	..	..	..	..	34.6	45.0	47.6	57.9	53.2	Avec aide
	Unaided	%	..	..	..	..	..	14.0	13.1	11.9	8.4	8.0	Sans aide
Greece / **Grèce**	Total	1 000	**18.8**	**21.7**	**48.7**	**43.9**	**59.9**	**51.5**	**46.3**	**53.3**	**55.4**	..	Total
	State and private, aided	%	46.3	42.4	61.2	51.0	56.1	26.6	19.2	25.0	26.5	..	Etat et secteur privé, avec aide
	Private, unaided	%	53.7	57.6	38.8	49.0	43.9	73.4	80.8	75.0	73.5	..	Secteur privé, sans aide
Hungary / **Hongrie**	Total	1 000	..	**13.3**	**24.7**	**17.7**	**16.7**	**16.8**	**27.2**	**31.5**	**25.5**	**51.3**	Total
	State	%	..	38.6	23.4	35.7	44.2	54.7	41.6	43.2	28.9	51.0	Etat
	Private	%	..	61.4	76.6	64.3	55.8	45.3	58.4	56.8	71.1	49.0	Secteur privé
	Aided	%	..	1.1	6.5	15.6	16.1	10.3	18.1	9.0	16.2	25.5	Avec aide
	Unaided	%	..	60.3	70.1	48.7	39.7	35.0	40.3	47.8	54.9	23.5	Sans aide
Ireland / **Irlande**	Total [e]	1 000	**2.4**	**6.6**	**12.1**	**12.4**	**13.7**	**12.3**	**10.9**	**9.5**	**10.6**	**8.5**	Total [e]
	Public authorities	%	62.5	63.6	68.6	60.5	55.5	55.3	56.0	48.4	44.3	54.1	Autorités publiques
	Private, aided	%	37.5	36.4	31.4	39.5	44.5	44.7	44.0	51.6	55.7	45.9	Secteur privé, avec aide
Italy / **Italie**	Total	1 000	..	..	..	..	..	..	**104.7**	**130.5**	**144.5**	**174.8**	Total
	State	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	8.7	Etat
	Local authorities	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	2.9	Collectivités locales
	Other public bodies [f]	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	7.6	Autres organismes publics [f]
	Private, unaided [g]	%	..	..	..	..	..	..	..	..	..	80.8	Secteur privé, sans aide [g]
Netherlands / **Pays-Bas**	Total [h]	1 000	**36.4**	**42.8**	**47.3**	**58.7**	**54.6**	**59.6**	**68.5**	**60.8**	**68.3**	**88.4**	Total [h]
	State	%	3.6	2.8	2.1	1.4	1.5	1.3	0.9	0.8	1.0	0.6	Etat
	Municipalities	%	48.3	40.0	37.0	41.4	34.2	34.9	30.2	27.8	22.2	26.7	Municipalités
	Housing associations	%	32.4	33.0	26.0	27.4	26.9	30.9	30.8	24.5	27.7	25.5	Sociétés de construction
	Private	%	15.7	24.2	34.9	29.8	37.4	32.9	38.1	46.9	49.1	47.2	Secteur privé
Norway / **Norvège**	Total [i]	1 000	**16.6**	**18.3**	**22.4**	**20.9**	**32.7**	**35.1**	**35.4**	**32.1**	**27.3**	**26.5**	Total [i]
	Public authorities	%	..	..	..	..	..	2.2	2.7	3.1	3.9	3.9	Autorités publiques
	Housing associations	%	..	..	..	..	..	22.5	25.3	25.5	26.7	27.6	Sociétés de construction
	Industry	%	..	..	..	..	..	2.5	2.2	1.9	1.6	1.8	Industrie
	Private persons	%	..	..	..	..	..	72.8	69.8	69.5	67.8	66.7	Particuliers
Poland / **Pologne**	Total	1 000	..	..	**68.0**	**66.0**	**65.0**	**79.0**	**79.0**	**94.0**	**94.5**	**122.0**	Total
	State	%	..	..	65.0	73.0	75.4	75.2	74.7	70.0	62.3	59.2	Etat
	Co-operatives	%	..	..	—	—	—	0.1	0.6	0.7	0.9	1.2	Coopératives
	Private persons	%	..	..	35.0	27.0	24.6	24.7	24.7	29.3	36.8	39.6	Particuliers
	Co-operatives and private persons with state aid in urban areas	%	..	..	..	..	..	0.1	0.6	1.4	3.6	1.6	Coopératives et particuliers avec aide, dans les régions urbaines

See notes at end of table.

Voir les notes à la fin du tableau.

TABLE 8

Dwelling construction—Work completed, by builder *(continued)*

In " Total " lines, figures represent thousands of dwellings, except for Bulgaria

TABLEAU 8

Construction de logements — Travaux achevés, d'après le maître de l'ouvrage *(suite)*

Dans les lignes « Total », les chiffres représentent des milliers de logements, excepté pour la Bulgarie

Country / Pays	Builder	Unit / Unité	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1957	Maître de l'ouvrage
Portugal	Total	1 000	..	**14.9**	**13.9**	**13.9**	**14.6**	**16.9**	**17.0**	**18.8**	**21.7**	**23.0**	Total
	Public bodies	%	..	37.6	18.3	17.4	7.1	13.9	11.3	10.1	5.6	4.6	Organismes publics
	Private, unaided	%	..	62.4	81.7	82.6	82.9	86.1	88.7	89.9	94.4	95.4	Secteur privé, sans aide
Romania / Roumanie	Total	1 000	..	..	..	**49.4**	**45.0**	**45.6**	**54.9**	**55.9**	**78.1**	**78.4**	Total
	State	%	..	..	..	10.9	12.1	20.8	16.1	18.7	..	..	Etat
	Other authorities	%	..	..	..	0.7	0.3	2.3	1.0	1.1	..	..	Autres autorités
	Private	%	..	..	..	88.4	87.6	76.9	82.9	80.2	..	..	Secteur privé
	Aided	%	..	..	..	—	0.1	0.8	5.8	8.0	..	..	Avec aide
	Unaided	%	..	..	..	88.4	87.5	76.1	77.1	72.2	..	..	Sans aide
Sweden / Suède	Total	1 000	**48.0**	**41.6**	**43.9**	**39.8**	**44.7**	**51.9**	**58.2**	**57.0**	**56.9**	**64.5**	Total
	State	%	..	0.9	1.3	1.4	1.1	1.0	0.8	0.8	0.9	0.6	Etat
	Municipalities	%	..	32.1	32.6	34.0	38.5	37.7	31.4	29.9	29.4	29.5	Municipalités
	Co-operatives	%	..	15.8	15.5	15.0	17.6	20.6	24.7	20.3	25.2	27.2	Coopératives
	Private [j]	%	..	51.2	50.6	49.6	42.8	40.7	43.1	49.0	44.5	42.7	Secteur privé [j]
	Owner occupiers	%	..	22.0	23.9	23.5	16.0	16.4	20.2	25.5	24.1	21.7	Propriétaires particuliers
	Others	%		29.2	26.7	26.1	26.8	24.3	22.9	23.5	20.4	21.0	Autres
Switzerland / Suisse	Total	1 000	**19.3**	**15.0**	**19.4**	**24.4**	**22.3**	**23.8**	**29.1**	**31.1**	**31.2**	**31.1**	Total
	Public bodies	%	3.1	3.5	1.8	0.6	1.2	0.6	1.4	1.6	1.0	2.1	Collectivités publiques
	Co-operatives [k]	%	44.9	41.3	37.4	23.0	17.0	15.9	11.7	11.0	9.5	9.7	Coopératives [k]
	Private [k]	%	52.0	55.2	60.8	76.4	81.8	83.5	86.9	87.4	89.5	88.2	Secteur privé [k]
	Individuals	%	33.6	32.8	36.2	47.3	42.6	45.0	48.6	48.5	45.6	44.2	Particuliers
	Others	%	18.4	22.4	24.6	29.1	39.2	38.5	38.3	38.9	43.9	44.0	Autres
USSR / URSS	Total	1 000	..	..	..	..	..	**1.245**	**1.351**	**1.512**	**1.636**	**2.172**	Total
	State and co-operatives	%	..	..	..	..	..	46.7	45.2	41.3	45.1	43.3	Etat et coopératives
	Private [l]	%	..	..	..	..	..	53.3	54.8	58.7	54.9	56.7	Secteur privé [l]
United Kingdom / Royaume-Uni	Total	1 000	**260.9**	**220.0**	**214.7**	**209.4**	**254.5**	**330.4**	**356.7**	**328.6**	**310.0**	**310.0**	Total
	Local authorities	%	76.4	79.0	78.8	79.9	78.4	74.2	67.2	59.8	55.5	55.1	Collectivités locales
	Other authorities	%	1.8	2.9	3.4	4.8	4.9	5.2	6.2	3.6	3.4	3.0	Autres collectivités
	Private persons, unaided [m]	%	21.8	18.1	17.8	15.3	16.7	20.6	26.6	36.6	41.1	41.9	Particuliers, sans aide [m]
Western Germany [n] / Allemagne occidentale [n]	Total	1 000	..	**215.0**	**360.0**	**410.3**	**443.3**	**514.6**	**542.8**	**538.1**	**560.5**	**527.8**	Total
	Public authorities	%	..	6.8	7.4	5.9	5.1	4.9	3.8	2.9	2.7	2.5	Autorités publiques
	Housing associations and co-operatives [o]	%	..	15.5	30.2	36.2	39.7	38.9	32.5	29.3	29.3	29.5	Société de construction et coopératives [o]
	Private [p]	%	..	77.7	62.4	57.9	55.2	56.2	63.7	67.8	68.0	68.0	Secteur privé [p]
	Individuals	%	..	..	..	..	..	50.2	56.8	59.7	59.8	60.4	Particuliers
	Housing corporations	%	..	..	..	..	..	3.0	4.0	4.0	4.5	4.4	Sociétés immobilières
	Enterprises	%	..	..	..	..	..	3.0	2.9	4.1	3.7	3.2	Entreprises

Yugoslavia	Total	1 000	. .	. .	. .	**26.6**	**34.9**	**38.2**	**34.2**	**29.8**	**37.0**	**44.7**	Total
Yougoslavie . . .	State.	%	. .	. .	. .	22.9	23.2	23.8	36.0	43.3	38.9	40.4	Etat
	Private	%	. .	. .	. .	77.1	76.8	76.2	64.0	56.7	61.1	59.6	Secteur privé
	Aided	%	. .	. .	. .	. .	. .	10.0	11.4	24.7	32.4	. .	Avec aide
	Unaided	%	. .	. .	. .	. .	. .	66.2	52.6	32.0	28.7	. .	Sans aide

For general notes and sources, see annexes I and II.

NOTES. — The data shown relate in principle to total dwelling construction. The coverage of the figures is not complete (because they are limited to certain areas or certain kinds of dwelling construction) in the case of the following countries: Denmark (84 to 87); Finland (23 to 63); Ireland (91 to 96); Italy (59 to 65); Netherlands (86 to 99); Portugal (77); Sweden (98 to 99); Switzerland (75 to 80). Figures in parentheses show the approximate percentage of total dwelling construction covered by the statistics.

Builder: The " builder " refers to the person or body on whose account the dwellings are built and not to those actually erecting them. " Aided " construction refers to dwellings in receipt of financial aid; it excludes dwellings in receipt of public financial aid not involving disbursement of public funds (e.g., tax concessions, mortgage insurance).

a The figures for 1951 refer to the period 1 January 1951 - 31 May 1951, and the figures for 1952 to 1 June 1951 - 31 December 1952.

b Dwellings made available by other than new construction.

c Mainly in rural areas; aided and unaided.

d The classification by builder has been changed from 1955 onwards; in recent years aided housing represented about 55 % to 60 % of the total number of dwellings for which figures are shown—i.e., those built in towns and market towns; in 1956, about 40 % of the total number of dwellings built in the whole country were aided. In rural areas, more than 90 % of dwellings built during recent years were private.

e It is officially estimated that private building without direct public financial aid amounts roughly to 5 % of the volume of work carried out with such assistance.

f INA-Casa, UNRA-Casas, etc.

g Most of which with property tax concessions.

h Only 2 % to 5 % of the total number of dwellings built are unaided (in 1957: 5.2 % of privately built dwellings).

i 70 % to 80 % of the total number of dwellings built are aided.

j More than 90 % of these dwellings are aided.

k Of the total number of dwellings built by co-operatives and the private sector, the following percentages were built with aid: 1948, 71; 1949, 67; 1950, 49; 1951, 22; 1952, 13; 1953, 8; 1954, 8; 1955, 6; 1956, 6.

l With own funds and with help of state credits.

m In the main for owner occupiers; the construction of privately owned rented accommodation is of little importance.

n In recent years, about 50 % of all dwellings built received public aid; the other 50 % were built with the aid of tax concessions only (90 % to 95 %) or without any aid (5 % to 10 %).

o Almost all with aid.

p Individuals: partly with and partly without aid. Housing corporations and enterprises : most without aid.

Pour les notes générales et pour les sources, voir annexes I et II.

NOTES. — Les données se rapportent en principe à l'ensemble de la construction des logements. Le champ d'application des chiffres n'est pas complet (étant donné que ces chiffres se rapportent seulement à certaines régions ou certains genres de construction de logements) dans les cas suivants: Danemark (84 à 87); Finlande (23 à 63); Irlande (91 à 96); Italie (59 à 65); Pays-Bas (86 à 99); Portugal (77); Suède (98 à 99); Suisse (75 à 80). Les chiffres entre parenthèses indiquent les pourcentages approximatifs de leur champ d'application.

Maître de l'ouvrage: Le « maître de l'ouvrage » se rapporte à la personne ou à l'organisme pour le compte desquels les logements sont construits et non à ceux qui, en fait, construisent la maison. Par construction « avec aide », on entend la construction qui a bénéficié d'une assistance financière; ce terme ne s'applique pas aux logements qui auraient bénéficié d'une aide financière publique ne requérant pas le remboursement de fonds publics (exception d'impôts, assurances d'emprunts hypothécaires).

a Les chiffres pour 1951 se rapportent à la période 1er janvier 1951 - 31 mai 1951, et ceux pour 1952, à la période 1er juin 1951 - 31 décembre 1952.

b Logements ajoutés au stock par des activités de construction autres que la nouvelle construction.

c Principalement dans les régions rurales; construction avec et sans aide.

d La classification par maître de l'ouvrage a été changée à partir de 1955; dans les années récentes, environ 55 à 60 % des logements construits, et auxquels se rapportent les chiffres dans le tableau, c'est-à-dire ceux construits dans les villes et grands bourgs, ont bénéficié d'une aide; en 1956, environ 40 % des logements construits dans le pays entier ont bénéficié d'une aide; dans les régions rurales, plus de 90 % des logements construits pendant les années récentes étaient pour le compte du secteur privé.

e Selon les évaluations officielles, la construction privée n'ayant pas bénéficié d'une aide financière publique directe ne représente qu'environ 5 % du volume des travaux entrepris avec une telle assistance.

f INA-Casa, UNRA-Casas, etc.

g Dans la plupart des cas avec des exemptions d'impôts.

h 2 à 5 % seulement du nombre total des logements construits n'ont pas bénéficié d'une aide (en 1957: 5,2 % des logements construits par le secteur privé).

i 70 à 80 % du nombre total des logements construits ont bénéficié d'une aide.

j Plus de 90 % des logements ont bénéficié d'une aide.

k Du nombre total des logements construits par les coopératives et le secteur privé, les pourcentages suivants ont reçu une aide: 1948, 71; 1949, 67; 1950, 49; 1951, 22; 1952, 13; 1953, 8; 1954, 8; 1955, 6; 1956, 6.

l Au moyen de ressources des particuliers et avec l'aide de crédits d'Etat.

m Principalement les particuliers construisant des logements pour leur propre usage. La construction de logements par des particuliers destinés à la location reste minime.

n Pendant les dernières années, environ 50 % de tous les logements construits ont bénéficié d'une aide publique; les autres 50 % n'ont bénéficié que d'une exemption d'impôts (90 à 95 %) ou n'ont bénéficié d'aucune aide (5 à 10 %).

o Presque tous les logements ont bénéficié d'une aide.

p Particuliers: partiellement avec et partiellement sans aide. Sociétés immobilières et entreprises: la plupart des logements n'ont pas bénéficié d'une aide.

TABLE 9

Employment in the construction industry

Index numbers : 1953 = 100 (average situation)

TABLEAU 9

Emploi dans l'industrie de la construction

Indices : 1953 = 100 (situation moyenne)

Country	Base year 1953 Année de base	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1957	Pays
	Thousands — Milliers											
Austria	153.6	. .	. .	114	122	104	100	110	122	124	125	Autriche
Belgium	169.4 [a]	. .	. .	. .	. .	. .	100	95	99	104	107	Belgique
Bulgaria	82.0	. .	116	69	80	96	100	101	95	86	72	Bulgarie
Czechoslovakia	359.0	63	78	87	93	98	100	100	97	101	102	Tchécoslovaquie
Denmark	101.1	. .	. .	. .	. .	. .	100	102	98	95	97	Danemark
Eastern Germany	476.5	. .	. .	78	97	101	100	98	98	98	99	Allemagne orientale
Finland	b	96	97	133	128	120	100	113	105	102	88	Finlande
France	998.0 [c]	77	83	86	91	98	100	106	111	113	116	France
Hungary	304.0	. .	. .	72	88	101	100	83	76	80	80	Hongrie
Ireland: Building	27.7	88	97	109	105	103	100	98	96	87	. .	Irlande: Bâtiment
Public works	30.9	94	92	96	98	99	100	105	102	95	. .	Travaux publics
Netherlands	205.6	82	85	92	94	86	100	103	110	116	. .	Pays-Bas
Norway	101.5	79	85	88	83	90	100	103	99	92	95	Norvège
Poland	708.7	. .	39	65	87	93	100	94	91	93	91	Pologne
Romania	414.4	. .	. .	43	70	86	100	91	95	99	84	Roumanie
Switzerland	b	94	88	88	102	97	100	105	109	116	119	Suisse
Turkey	148.4 [d]	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	100	88	85	Turquie
USSR	3,179.0 [e]	. .	79	91	94	99	100	112	112	126	142	URSS
United Kingdom [f]	1,426.0	. .	. .	. .	. .	. .	100	101	103	106	105	Royaume-Uni [f]
Western Germany	1 480.3	. .	. .	84	85	92	100	109	118	123	120	Allemagne occidentale
Yugoslavia	233.0	. .	. .	. .	. .	83	100	114	121	87	96	Yougoslavie

For general notes and sources, see annexes I and II.

[a] Average of June and December.

[b] Original statistics are expressed in indices.

[c] May 1954.

[d] 1955; index numbers, 1955 = 100.

[e] 1954.

[f] Excluding Northern Ireland.

Pour les notes générales et pour les sources, voir annexes I et II.

[a] Moyenne de juin et décembre.

[b] Les statistiques originales sont exprimées en indices.

[c] Mai 1954.

[d] 1955; indices: 1955 = 100.

[e] 1954.

[f] Non compris l'Irlande du Nord.

Table 10

Unemployment in the construction occupations

Tableau 10

Chômage dans les professions de la construction

Country	Base year 1953 Année de base	Unit Unité	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1957	Pays
	Thousands — Milliers												
Austria	45.5	1953 = 100	. .	. .	. .	. .	86	100	81	55	59	55	Autriche
Belgium	33.7	1953 = 100	. .	. .	108	74	100	100	103	98	103	75	Belgique
Wholly unemployed		%	4.1	7.3	13.2	10.8	11.0	11.9	11.4	7.5	7.1	7.0	Chômeurs complets
Partially unemployed		%	2.1	1.9	5.5	2.4	5.3	3.9	4.8	6.7	8.2	4.4	Chômeurs partiels
Denmark	17.6	1953 = 100	. .	. .	. .	. .	153	100	102	132	151	143	Danemark
		%	. .	. .	. .	. .	. .	15	15	19	22	20	
Finland	4.8	1953 = 100	8	63	48	21	31	100	69	29	33	. .	Finlande
France	10.7	1953 = 100	. .	69	79	94	47	100	107	72	35	25	France
Ireland	17.1	1953 = 100	74	74	65	62	77	100	80	71	81	96	Irlande
		%	15.8	15.3	12.8	11.4	14.2	19.5	15.1	13.9	15.7	19.5	
Italy	276.4	1953 = 100	. .	. .	. .	. .	105	100	99	103	107	101	Italie
Netherlands	11.5	1953 = 100	20	39	55	90	181	100	70	49	30	61	Pays-Bas
Norway	6.3	1953 = 100	68	59	70	84	83	100	95	103	110	103	Norvège
Spain	17.3	1953 = 100	. .	. .	313	236	121	100	117	105	96	109	Espagne
Sweden	8.9	1956 = 100	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	. .	100	117	Suède
Switzerland	2.4	1953 = 100	63	148	193	79	123	100	87	57	82	48	Suisse
Wholly unemployed		%	. .	. .	. .	. .	3.4	3.3	3.1	2.0	2.4	1.4	Chômeurs complets
Partially unemployed		%	. .	. .	. .	. .	0.1	0.1	—	—	—	—	Chômeurs partiels
United Kingdom	45.2	1953 = 100	. .	. .	93	69	94	100	87	65	75	103	Royaume-Uni
		%	. .	. .	3.1	2.3	3.1	3.3	2.8	2.1	2.3	3.2	
Western Germany	200.7	1953 = 100	. .	. .	84	101	107	100	110	92	92	85	Allemagne occidentale

For general notes and sources, see annexes I and II.

Pour les notes générales et pour les sources, voir annexes I et II.

TABLE 11

Building materials : Wholesale prices

Index numbers : 1953 = 100

TABLEAU 11

Matériaux de construction : Prix de gros

Indices : 1953 = 100

Country	Items	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1957	Rubriques	Pays
Austria	Cement	55	55	67	89	99	100	100	100	106	108	Ciment	**Autriche**
	Bricks	52	56	69	92	103	100	100	100	111	114	Briques	
	Roofing tiles	51	54	68	91	102	100	100	100	109	111	Tuiles	
	Girders	54	61	76	87	91	100	110	110	110	110	Poutrelles	
	Sawnwood	37	39	47	88	101	100	114	141	142	144	Bois scié	
Belgium	Total	81	87	92	96	99	100	104	105	107	112	Total	**Belgique**
	Cement	79	81	94	98	100	100	100	100	99	107	Ciment	
	Bricks	90	90	106	109	98	100	108	112	121	133	Briques	
	Roofing materials	86	86	86	93	100	100	103	105	..	..	Matériaux de toiture	
	Steel	67	67	71	88	92	100	97	112	122	128	Acier marchand	
	Timber	98	87	88	111	104	100	101	108	108	106	Bois	
	Glass	81	83	77	84	92	100	103	105	..	..	Verre	
Denmark [a]	Cement	..	..	..	85	111	100	92	99	107	114	Ciment	**Danemark** [a]
	Bricks	..	..	..	81	100	100	101	105	111	116	Briques	
	Bars	..	..	..	89	111	100	91	102	112	120	Barres	
	Sawnwood	..	..	..	96	95	100	105	112	113	112	Bois scié	
Finland	Total	..	..	..	99	103	100	97	95	100	104	Total	**Finlande**
	Cement	..	..	..	88	100	100	99	98	103	107	Ciment	
	Bricks	..	..	..	95	101	100	100	100	109	114	Briques	
	Bars	..	..	..	88	96	100	90	87	93	103	Barres	
	Sawnwood	..	..	..	104	103	100	94	82	84	89	Bois scié	
	Glass	..	..	..	88	95	100	103	117	104	100	Verre	
France	Total	57	67	70	91	103	100	100	101	103	108	Total	**France**
	Cement	..	..	70	91	104	100	101	102	103	109	Ciment	
	Bricks	..	..	75	90	101	100	101	103	105	110	Briques	
	Roofing tiles	..	..	73	91	103	100	103	106	108	114	Tuiles	
	Girders	..	..	60	78	96	100	98	99	107	115	Poutrelles	
	Sawnwood	..	37	..	..	..	100	90	103	115	116	Bois scié	
	Glass	..	..	71	86	99	100	102	102	102	105	Verre	
Greece	Cement	..	77	75	83	83	100	113	120	124	125	Ciment	**Grèce**
	Stone	..	60	70	73	84	100	109	109	109	109	Pierre	
	Bars	..	57	56	81	95	100	95	113	136	138	Barres	
	Glass	..	67	73	85	93	100	114	121	131	131	Verre	
Ireland	Total	84	79	79	98	106	100	97	99	106	112	Total	**Irlande**
	Cement	..	..	87	105	117	100	95	98	109	126	Ciment	
	Bricks	..	..	94	98	100	100	100	100	111	112	Briques	
	Roofing tiles	..	..	93	96	100	100	97	98	103	108	Tuiles	
	Girders	..	..	73	106	117	100	76	79	102	108	Poutrelles	
	Sawnwood	..	..	63	87	105	100	98	98	105	108	Bois scié	
	Glass	..	..	86	89	93	100	114	114	114	122	Verre	
Italy	Total	..	..	..	..	..	100	101	102	101	103	Total	**Italie**
	Cement	90	88	87	93	101	100	99	98	99	101	Ciment	
	Bricks and tiles	76	77	80	86	99	100	106	107	97	98	Briques et tuiles	
	Girders	113	97	91	116	119	100	93	95	97	106	Poutrelles	
	Sawnwood	70	67	68	86	99	100	102	115	118	118	Bois scié	
	Glass	105	108	108	107	103	100	93	87	87	86	Verre	

Netherlands	Cement	77	84	85	98	100	100	100	100	103	110	Ciment	**Pays-Bas**
	Bricks	76	81	85	93	96	100	109	113	118	121	Briques	
	Roofing tiles	..	..	..	..	96	100	108	107	107	114	Tuiles	
	Girders	75	74	75	126	127	100	99	113	122	125	Poutrelles	
	Sawnwood	78	73	80	124	109	100	110	123	116	115	Bois scié	
	Glass	79	80	88	95	102	100	99	99	99	99	Verre	
Norway	Total	..	..	..	..	98	100	98	100	104	111	Total	**Norvège**
	Cement [b]	..	..	..	..	98	100	98	97	101	113	Ciment [b]	
	Girders	69	73	73	101	118	100	93	105	114	120	Poutrelles	
Poland	Cement	..	..	25	25	25	100	100	100	100	100	Ciment	**Pologne**
	Bricks	..	..	63	63	63	100	100	100	100	172	Briques	
	Roofing tiles	..	..	44	44	44	100	100	100	100	101	Tuiles	
	Sawnwood	..	..	..	..	..	100	100	100	100	202	Bois scié	
	Glass	..	..	93	59	59	100	100	100	100	100	Verre	
Portugal	Total	105	105	100	102	102	100	100	101	102	102	Total	**Portugal**
Spain	Total	67	61	71	81	85	100	106	107	121	151	Total	**Espagne**
	Cement	36	40	51	88	100	100	106	106	108	127	Ciment	
	Bricks	76	71	82	95	94	100	108	125	140	163	Briques	
	Roofing tiles	112	60	54	81	82	100	103	107	133	179	Tuiles	
	Girders	56	65	92	100	100	100	123	131	136	193	Poutrelles	
	Sawnwood	67	77	81	81	89	100	100	104	138	193	Bois scié	
Switzerland	Total	92	90	83	96	104	100	101	112	123	127	Total	**Suisse**
	Cement	102	102	96	97	100	100	100	100	111	114	Ciment	
	Bricks	97	96	96	96	100	100	100	100	101	111	Briques	
	Roofing tiles	..	..	89	89	99	100	100	100	101	110	Tuiles	
	Iron	112	103	75	112	120	100	91	101	110	118	Fer	
	Sawnwood	79	80	79	89	97	100	106	124	139	139	Bois scié	
Turkey	Total	102	90	80	82	98	100	112	124	161	153	Total	**Turquie**
	Cement	71	81	81	81	81	100	107	116	116	110	Ciment	
	Bricks	94	86	70	72	93	100	89	85	89	116	Briques	
	Roofing tiles	87	84	84	79	95	100	112	108	111	103	Tuiles	
	Sawnwood	93	76	77	82	99	100	103	141	242	223	Bois scié	
United Kingdom [c]	Total	77	78	82	97	103	100	101	105	109	113	Total	**Royaume-Uni [c]**
	Cement	..	..	79	96	102	100	102	105	109	115	Ciment	
	Bricks	..	..	79	88	96	100	103	106	110	113	Briques	
	Roofing tiles	..	..	71	77	83	100	103	107	112	118	Tuiles	
	Girders	..	..	69	76	96	100	102	106	117	137	Poutrelles	
	Imported softwood	..	..	67	100	110	100	101	108	108	108	Bois scié importé	
	Glass	..	..	79	80	90	100	100	106	113	124	Verre	
Western Germany	Cement	..	73	73	90	97	100	99	97	97	101	Ciment	**Allemagne occidentale**
	Bricks	..	95	92	99	102	100	101	108	114	117	Briques	
	Roofing tiles	..	90	93	103	103	100	102	108	114	119	Tuiles	
	Girders	..	..	57	69	96	100	96	100	102	108	Poutrelles	
	Sawnwood	..	74	68	88	114	100	100	118	112	111	Bois scié	
	Glass	..	84	87	91	96	100	100	99	98	100	Verre	
Yugoslavia	Total	..	..	..	..	90	100	116	123	124	124	Total	**Yougoslavie**
	Cement	..	..	..	..	84	100	115	112	102	83	Ciment	
	Bricks	..	..	..	..	88	100	121	131	132	132	Briques	
	Roofing tiles	..	..	..	..	97	100	101	114	118	103	Tuiles	
	Bars	..	..	..	..	..	100	100	100	100	100	Barres	
	Sawnwood	..	..	..	..	77	100	152	175	175	175	Bois scié	
	Glass	..	..	..	..	128	100	111	114	114	114	Verre	

For general notes and sources, see annexes I and II.

[a] 1 July 1953 = 100.

[b] Including bricks and roofing tiles.

[c] Excluding Northern Ireland.

Pour les notes générales et pour les sources, voir annexes I et II.

[a] 1er juillet 1953 = 100.

[b] Y compris les briques et les tuiles.

[c] A l'exception de l'Irlande du Nord.

TABLE 12

Price indices for the input and output of house-building

Index numbers : 1953 = 100

TABLEAU 12

Indices des prix des entrées et des sorties pour la construction de logements

Indices : 1953 = 100

Country	Item	Type of series	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1957	Type de série	Rubrique	Pays
Austria	Total	Input	..	60	68	89	100	100	102	107	115	120	Entrées	Total	Autriche
	Materials		..	59	67	92	100	100	100	102	108	111		Matériaux	
	Wages		..	61	69	89	99	100	106	113	124	132		Salaires	
Belgium	Total	Output	..	..	101	113	107	100	100	102	107	..	Sorties	Total	Belgique
Denmark	Total	Input	75	77	82	99	104	100	101	105	109	112	Entrées	Total	Danemark
	Materials		77	78	83	105	108	100	100	103	108	111		Matériaux	
	Wages		70	75	80	88	97	100	104	107	112	116		Salaires	
Finland	Total	Input	..	..	..	99	102	100	100	102	108	112	Entrées	Total	Finlande
	Materials		..	..	..	99	103	100	97	95	100	104		Matériaux	
	Wages		..	..	..	101	104	100	106	114	124	128		Salaires	
France [a]	Total	Output	..	..	..	..	..	100	99	103	116	127	Sorties	Total	France [a]
Ireland	Total	Input	81	80	80	93	101	100	98	100	107	112	Entrées	Total	Irlande
	Materials		84	79	79	98	106	100	97	99	106	112		Matériaux	
	Wages		74	81	81	81	92	100	100	103	109	111		Salaires	
Italy	Total	Input	83	80	83	93	99	100	103	105	107	110	Entrées	Total	Italie
	Materials		91	84	85	97	102	100	103	103	102	104		Matériaux	
	Wages		71	74	78	86	93	100	104	107	113	119		Salaires	
Netherlands	Total	Output	107	98	89	98	103	100	104	116	127	139	Sorties	Total	Pays-Bas
Norway	Total (urban areas)	Input	78	79	79	86	99	100	99	105	108	115	Entrées	Total (régions urbaines)	Norvège
	Total (rural areas)		72	73	73	80	95	100	99	100	103	109		Total (régions rurales)	
Portugal	Total	Input	..	110	101	106	106	100	99	101	102	102	Entrées	Total	Portugal
	Materials		..	112	101	107	107	100	98	98	99	99		Matériaux	
	Wages		..	103	101	101	100	100	101	105	107	109		Salaires	
Sweden	Total	Input	..	75	77	99	103	100	99	102	106	109	Entrées	Total	Suède
	Materials		..	73	78	104	106	100	98	101	106	108		Matériaux	
	Wages		..	75	75	89	97	100	100	101	104	107		Salaires	
Switzerland	Total	Output	99	96	91	96	102	100	97	100	103	106	Sorties	Total	Suisse
United Kingdom [b]	Total	Output	..	81	82	95	102	100	100	106	111	114	Sorties	Total	Royaume-Uni [b]
	Materials	Input	78	79	81	95	102	100	102	106	110	113	Entrées	Matériaux	
	Wages		..	..	80	87	95	100	105	111	120	126		Salaires	
Western Germany	Total	Input	94	88	83	96	103	100	100	108	112	117	Entrées	Total	Allemagne occidentale
	Materials		90	88	81	98	107	100	100	110	111	111		Matériaux	
	Wages		91	78	82	91	98	100	102	110	118	127		Salaires	

For general notes and sources, see annexes I and II.

[a] Fourth quarter 1953 = 100.

[b] Excluding Northern Ireland; the index for output covers all new building work.

Pour les notes générales et pour les sources, voir annexes I et II.

[a] Quatrième trimestre de 1953 = 100.

[b] Non compris l'Irlande du Nord; l'indice relatif à la série de sortie comprend tous les nouveaux travaux de construction.

TABLE 13

Consumers' prices and rents

Index numbers : 1953 = 100

TABLEAU 13

Prix à la consommation et loyers

Indices : 1953 = 100

Country	Item	1938	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1957	Rubrique	Pays
Austria	Total	14	50	64	72	92	106	100	104	105	108	111	Total	**Autriche**
	Rent	30	31	32	37	53	100	100	100	100	102	103	Loyer	
Belgium	Total	25	95	91	91	99	100	100	101	101	104	107	Total	**Belgique**
	Rent	36	70	77	79	83	88	100	110	112	113	..	Loyer	
Denmark	Total	47	81	82	87	97	100	100	101	107	113	115	Total	**Danemark**
	Rent	69	82	86	88	92	96	100	104	110	114	122	Loyer	
Finland	Total	8	67	71	82	97	100	100	98	93	103	114	Total	**Finlande**
	Rent	20	28	35	44	63	77	100	123	134	160	190	Loyer	
France	Total	4	62	71	78	91	102	100	99	100	102	106	Total	**France**
	Rent	1	29	43	58	70	89	100	112	124	138	147	Loyer	
Greece	Total	0.1	..	..	91	99	101	100	118	115	119	117	Total	**Grèce**
	Rent	0.9	..	..	27	43	57	100	103	146	154	174	Loyer	
Ireland	Total	41	79	79	80	87	95	100	100	103	107	111	Total	**Irlande**
	Rent	..	88	92	94	95	99	100	103	106	110	115	Loyer	
Italy	Total	2	89	90	88	95	98	100	103	105	108	109	Total	**Italie**
	Rent	6	21	32	42	72	91	100	104	114	131	145	Loyer	
Netherlands	Total	34	76	81	89	100	100	100	104	106	108	113	Total	**Pays-Bas**
	Rent	87	87	87	88	100	100	100	120	122	126	136	Loyer	
Norway	Total	43	72	72	77	90	98	100	104	105	108	111	Total	**Norvège**
	Rent	98	92	93	93	94	97	100	106	111	114	120	Loyer	
Portugal	Total	..	97	100	100	99	99	100	99	100	103	104	Total	**Portugal**
	Rent	..	121	121	107	99	100	100	101	112	116	118	Loyer	
Sweden	Total	47	76	77	78	92	99	100	100	103	108	113	Total	**Suède**
	Rent	80	86	86	86	88	94	100	103	107	116	121	Loyer	
Switzerland	Total	55	98	97	94	99	101	100	100	101	102	104	Total	**Suisse**
	Rent	83	87	88	90	93	98	100	102	106	108	111	Loyer	
Turkey	Total	23	..	99	94	91	98	100	108	114	130	..	Total	**Turquie**
	Rent	73	..	88	87	87	87	100	145	188	218	..	Loyer	
United Kingdom	Total	42	81	83	85	93	98	100	102	105	110	113	Total	**Royaume-Uni**
	Rent	..	83	85	87	90	94	100	103	106	109	118	Loyer	
Western Germany	Total	56	101	100	93	100	103	100	100	102	104	106	Total	**Allemagne occidentale**
	Rent	89	93	93	93	95	97	100	100	103	109	111	Loyer	
Yugoslavia	Total	..	..	..	..	124	95	100	98	111	117	119	Total	**Yougoslavie**
	Rent	..	..	..	..	50	58	100	113	131	136	137	Loyer	

For general notes and sources, see annexes I and II.

NOTE. — Some of the rent indices relate to rents in both old and new dwellings (e.g., Belgium, Denmark, Finland, France, Italy, Norway, Sweden, Switzerland, United Kingdom, Western Germany), while others refer only to old dwellings (e.g., Austria, Netherlands, Yugoslavia); some series refer to rents including rates (e.g., Austria, France, Ireland, Italy, United Kingdom).

Pour les notes générales et pour les sources, voir annexes I et II.

NOTE. — Certains indices du loyer se rapportent aux logements anciens et nouveaux (par exemple: Belgique, Danemark, Finlande, France, Italie, Norvège, Suède, Suisse, Royaume-Uni, Allemagne occidentale), tandis que d'autres indices sont limités aux logements anciens seuls (par exemple: Autriche, Pays-Bas, Yougoslavie); quelques séries sont relatives aux loyers, y compris les charges (par exemple: Autriche, France, Irlande, Italie, Royaume-Uni).

Table 14

Production [a] of building materials

Tableau 14

Production [a] de matériaux de construction

Country and materials	Unit — Unité (t. = tons — tonnes)	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1957	Pays et matériaux
Austria :												**Autriche :**
Cement: Production	1 000 t.	721	1 098	1 289	1 475	1 390	1 394	1 622	1 859	1 936	2 129	Ciment: Production
Import	1 000 t.	1	7	22	10	2	2	2	26	10	6	Importation
Export	1 000 t.	4	1	3	2	2	25	25	22	36	5	Exportation
Apparent consumption	1 000 t.	718	1 104	1 308	1 483	1 390	1 371	1 599	1 863	1 910	2 130	Consommation apparente
Lime	1 000 t.	252	275	267	299	278	285	385	425	469	518	Chaux
Plaster	1 000 t.	26	36	42	45	35	27	39	44	46	48	Plâtre
Bricks	Million	382	485	568	628	578	471	699	798	848	865	Briques
Hollow bricks	1 000 m^2	186	362	335	450	356	460	732	950	977	1 258	Briques creuses
Roofing tiles	Million	63	82	96	101	86	69	66	72	73	68	Tuiles
Asbestos-cement	1 000 m^2	1 105	1 442	1 922	2 599	2 602	2 132	2 722	3 579	3 159	3 679	Fibro-ciment
Lightweight panels	1 000 m^3	106	151	143	163	101	131	154	185	191	195	Panneaux légers
Concrete blocks	Million	..	..	..	..	..	..	63	89	95	105	Blocs en béton
Prefabricated parts	1 000 m^2	..	..	..	..	..	..	629	748	785	813	Eléments préfabriqués
Sand and gravel	1 000 t.	..	..	..	..	..	..	1 621	2 119	2 452	2 814	Sable et gravier
Sheet glass	1 000 m^2	..	..	..	..	..	..	..	4 829	4 996	5 123	Verre à vitres
Belgium :												**Belgique :**
Cement [b]: Production	1 000 t.	3 451	3 046	3 689	4 527	4 227	4 773	4 526	4 846	4 827	4 897	Ciment [b]: Production
Import	1 000 t.	2	2	5	6	5	6	13	15	17	..	Importation
Export	1 000 t.	1 562	1 070	1 221	1 873	1 452	1 855	1 694	1 918	1 654	..	Exportation
App. consumption	1 000 t.	1 891	1 978	2 473	2 660	2 780	2 924	2 845	2 943	3 190	..	Consom. apparente
Lime	1 000 t.	1 618	1 546	1 263	1 683	1 635	1 498	1 562	1 812	1 853	1 905	Chaux
Plaster	1 000 t.	34	31	30	28	27	32	36	36	35	36	Plâtre
Bricks	Million	..	..	..	..	2 160	2 208	2 232	2 420	2 242	2 409	Briques
Hollow bricks	1 000 t.	293	159	156	212	220	241	239	250	252	264	Briques creuses
Metallic building accessories	1 000 t.	..	97	104	115	104	110	125	141	167	154	Accessoires métalliques du bâtiment
Bulgaria :												**Bulgarie :**
Cement	1 000 t.	378	491	602	627	672	701	780	812	859	880	Ciment
Lime	1 000 t.	82	157	165	170	179	229	254	257	258	288	Chaux
Bricks	Million	125	331	237	208	407	427	417	444	553	489	Briques
Roofing tiles	Million	94	119	139	105	109	146	159	157	158	169	Tuiles
Sheet glass	1 000 m^2	1 410	1 837	1 808	2 557	3 136	2 805	2 585	3 177	3 395	3 648	Verre à vitres
Czechoslovakia :												**Tchécoslovaquie :**
Cement: Production	1 000 t.	1 658	1 738	1 998	2 064	2 209	2 320	2 562	2 892	3 148	3 672	Ciment: Production
Apparent consumption	1 000 t.	..	..	..	..	..	2 312	2 461	2 901	2 991	3 622	Consommation apparente
Lime	1 000 t.	924	968	952	1 072	1 128	1 144	1 255	1 538	1 679	1 750	Chaux
Bricks	Million	924	803	865	912	1 079	1 212	1 320	1 475	1 592	1 811	Briques
Roofing tiles	Million	152	160	152	124	119	127	152	172	183	175	Tuiles
Prefabricated parts	1 000 m^3	..	..	..	..	..	257	427	483	556	818	Eléments préfabriqués
Sheet glass	Million m^2	16	16	19	16	19	17	18	21	23	24	Verre à vitres

Denmark :												**Danemark :**
Cement: Production	1 000 t.	769	833	873	985	1 211	1 260	1 222	1 259	1 187	1 165	Ciment: Production
Import	1 000 t.	—	—	13	—	32	61	17	—	—	1	Importation
Export	1 000 t.	172	208	237	280	371	333	250	394	269	216	Exportation
Apparent consumption	1 000 t.	597	625	649	705	872	988	989	865	918	950	Consommation apparente
Bricks	Million	..	557	587	602	598	642	649	567	521	..	Briques
Eastern Germany :												**Allemagne orientale :**
Cement	1 000 t.	..	..	1 412	1 656	2 023	2 448	2 635	2 971	3 269	3 460	Ciment
Anhydrous lime	1 000 t.	..	..	1 497	1 708	1 782	2 045	2 303	2 453	2 560	2 678	Chaux vive
Plaster	1 000 t.	..	..	112	130	143	154	165	176	183	195	Plâtre
Bricks [c]	Million	..	..	1 356	1 678	1 759	1 920	1 907	1 963	1 954	2 148	Briques [c]
Roofing tiles [c]	Million	..	..	263	305	321	310	308	308	321	345	Tuiles [c]
Stoneware pipes	1 000 t.	..	..	49	56	61	59	58	66	69	74	Tuyaux en grès
Concrete products	1 000 t.	..	..	280	397	578	724	1 073	1 661	2 671	3 639	Produits en béton
Gravel	1 000 t.	..	..	938	1 219	1 275	1 603	1 670	1 703	1 910	2 368	Gravier
Crushed stone	1 000 t.	..	..	1 360	1 658	1 702	1 881	1 948	1 962	2 204	2 669	Pierre concassée
Finland :												**Finlande :**
Cement: Production	1 000 t.	563	656	743	829	777	937	1 040	1 041	960	945	Ciment: Production
Apparent consumption	1 000 t.	527	644	762	805	752	856	932	938	1 009	940	Consommation apparente
Bricks	Million	132	152	187	198	163	179	189	189	173	186	Briques
Roofing tiles	Million	23	25	25	28	19	16	15	12	10	..	Tuiles
Steel reinforcement	1 000 t.	..	..	15	36	27	30	64	71	76	64	Fers à béton
Sheet glass	1 000 m²	3 382	3 286	2 553	3 967	3 967	4 000	3 766	3 854	4 930	5 426	Verre à vitres
France :												**France**
Cement: Production	1 000 t.	5 830	6 674	7 415	8 355	8 833	9 227	9 557	10 769	12 456	13 884	Ciment: Production
Import	1 000 t.	8	4	11	52	29	9	9	13	40	91	Importation
Export	1 000 t.	405	660	844	996	1 022	1 046	879	767	662	560	Exportation
Apparent consumption	1 000 t.	5 433	6 018	6 582	7 411	7 840	8 190	8 687	10 015	11 834	13 415	Consommation apparente
Plaster	1 000 t.	1 088	977	1 113	1 189	1 291	1 356	1 516	1 678	1 786	1 848	Plâtre
Bricks	1 000 t.	..	..	..	..	3 276	3 132	3 480	4 096	4 104	4 334	Briques
Roofing tiles	1 000 t.	738	748	802	885	936	915	940	998	1 008	1 076	Tuiles
Roofing slates	1 000 t.	160	145	156	164	151	131	123	121	127	126	Ardoises de couverture
Granulitic floor tiles	1 000 m²	..	..	..	..	..	..	5 460	7 481	7 097	7 574	Carreaux de grès
	1 000 m²	..	..	..	..	..	..	900	965	959	850	Carreaux de demi-grès
Glazed tiles	1 000 m²	..	..	..	..	..	..	1 481	1 466	1 608	1 808	Carreaux de faïence
Rough freestone	1 000 t.	230	264	320	456	325	233	327	445	564	551	Pierres de taille brutes
Ashlar	1 000 t.	625	775	1 027	1 223	1 009	1 142	1 085	1 312	1 116	1 082	Moellons
Cement tiles (floor)	1 000 m²	1 650	955	983	946	1 408	1 486	1 846	2 113	2 471	2 469	Carreaux en ciment
Concrete products	1 000 t.	675	707	813	923	1 056	1 328	1 721	2 189	2 480	3 410	Produits en béton
Asbestos-cement	1 000 t.	205	194	201	254	265	233	274	319	382	478	Fibro-ciment
Plate glass	1 000 t.	42	49	49	53	59	62	63	61	91	117	Glace brute
Cast glass	1 000 t.	82	71	65	78	68	71	72	88	86	96	Verre coulé
Sheet glass	1 000 t.	96	71	77	91	65	79	80	111	116	116	Verre à vitres
Greece :												**Grèce**
Cement: Production	1 000 t.	276	316	397	433	596	746	864	1 134	1 238	1 226	Ciment: Production
Consumption	1 000 t.	260	325	390	417	494	592	704	..	..	..	Consommation
Bricks	Million	120	150	220	200	240	360	520	600	..	..	Briques
Roofing tiles	Million	20	23	38	33	39	50	120	135	..	..	Tuiles
Steel reinforcement	1 000 t.	13	20	22	25	31	36	56	..	..	..	Fers à béton
Sheet glass	1 000 m²	880	1 600	2 848	602	480	1 253	1 930	..	..	..	Verre à vitres

See notes at end of table.

Voir les notes à la fin du tableau.

TABLE 14

Production [a] of building materials *(continued)*

TABLEAU 14

Production [a] de matériaux de construction *(suite)*

Country and materials	Unit — Unité (t. = tons — tonnes)	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1957	Pays et matériaux
Hungary :												**Hongrie :**
Cement: Production	1 000 t.	..	552	797	948	1 057	1 060	947	1 175	995	989	Ciment: Production
Import	1 000 t.	..	—	11	65	1	—	5	—	10	16	Importation
Export	1 000 t.		10	10	1	2	3	195	292	190	25	Exportation
Apparent consumption	1 000 t.	..	542	798	1 012	1 056	1 057	757	883	815	980	Consommation apparente
Lime	1 000 t.	..	226	313	359	407	447	460	510	409	469	Chaux
Bricks [c]	Million	..	389	796	867	1 099	1 321	1 138	1 198	1 203	1 385	Briques [c]
Roofing tiles	Million	..	119	102	98	104	109	121	149	135	130	Tuiles
Asbestos-cement roofing tiles	1 000 m²	..	765	1 683	2 243	2 587	1 906	3 122	2 905	2 520	2 988	Tuiles en fibro-ciment pour toitures
Ferro-concrete roofing beams	1 000 m	..	71	622	1 614	1 552	1 937	1 492	1 409	1 620	2 700	Poutres en béton armé
Sheet-glass	1 000 m²	..	3 434	3 966	4 239	4 101	4 379	3 572	4 586	3 530	4 556	Verre à vitres
Ireland :												**Irlande :**
Cement: Production	1 000 t.	397	431	427	433	455	509	592	683	628	442	Ciment: Production
Import	1 000 t.	41	109	194	182	161	94	37	4	5	4	Importation
Export	1 000 t.	—	—	—	—	—	—	11	38	42	1	Exportation
Apparent consumption	1 000 t.	438	540	621	615	616	603	618	649	591	445	Consommation apparente
Bricks	Million	9	9	13	9	9	8	10	9	9	4	Briques
Italy :												**Italie :**
Cement	1 000 t.	3 271	4 159	5 143	5 765	6 906	7 830	8 755	10 661	11 337	11 869	Ciment
Bricks	Million	1 025	1 128	1 458	1 550	1 788	2 008	2 409	2 801	2 842	3 134	Briques
Roofing tiles	Million	144	151	161	189	215	219	245	273			Tuiles
Sheet-glass	1 000 m²	..	..	..	8 634	8 216	10 651	12 031	..	..	..	Verre à vitres
Netherlands :												**Pays-Bas :**
Cement: Production	1 000 t.	589	565	593	702	813	861	972	1 101	1 256	1 320	Ciment: Production
Import	1 000 t.	618	904	1 085	1 091	860	1 189	1 175	1 281	1 412	1 508	Importation
Export	1 000 t.	—	4	13	26	31	30	17	24	31	23	Exportation
Apparent consumption	1 000 t.	1 207	1 465	1 665	1 767	1 642	2 020	2 130	2 358	2 637	2 805	Consommation apparente
Bricks	Million	972	1 083	1 192	1 239	1 311	1 336	1 427	1 439	1 486	1 583	Briques
Roofing tiles	Million	80	97	107	111	102	106	109	110	115	118	Tuiles
Sand-lime bricks	Million	457	538	683	718	693	753	795	766	852	938	Briques silico-calcaires
Timber consumption	1 000 m³	..	..	1 140	1 200	1 200	1 380	1 350	1 350	..	..	Bois de charpente: Consommation
Sheet glass consumption	1 000 m²	3 030	2 700	3 300	2 975	2 840	3 080	3 190	3 400	3 565	3 780	Verre à vitres: Consommation
Norway :												**Norvège :**
Cement: Production	1 000 t.	526	593	582	702	706	755	770	800	895	989	Ciment: Production
Apparent consumption	1 000 t.	..	..	573	685	766	921	930	943	902	951	Consommation apparente
Bricks	Million	..	..	98	94	85	101	108	109	102	79	Briques

Poland												**Pologne :**
Cement: Production	1 000 t.	..	..	2 514	2 692	2 671	3 294	3 403	3 813	4 036	4 487	Ciment: Production
Apparent consumption	1 000 t.	..	..	2 164	2 372	2 421	2 900	3 016	3 236	3 615	4 542	Consommation apparente
Anhydrous lime	1 000 t.	..	868	932	1 018	1 070	1 168	1 271	1 342	1 408	1 617	Chaux vive
Bricks	Million	..	1 141	1 235	1 634	1 623	2 207	2 454	2 590	2 624	2 731	Briques
Roofing tiles	Million	..	63	73	89	92	85	107	127	115	123	Tuiles
Sand-lime bricks	Million	..	..	..	..	..	104	126	150	162	185	Briques silico-calcaires
Sheet glass	Million m²	..	11	12	13	15	16	16	16	18	19	Verre à vitres
Planks	1 000 m³	..	..	4 509	5 215	5 034	5 849	6 756	6 907	6 764	7 043	Bois en planches
Portugal :												**Portugal :**
Cement: Production	1 000 t.	498	521	573	642	727	769	783	779	1 024	979	Ciment: Production
Apparent consumption	1 000 t.	..	..	..	..	539	624	622	676	812	901	Consommation apparente
Romania :												**Roumanie :**
Cement	1 000 t.	657	870	1 028	1 147	1 514	1 906	1 518	1 991	2 186	2 421	Ciment
Bricks	Million	118	..	371	467	713	800	609	668	736	690	Briques
Roofing tiles	Million	109	..	134	141	146	122	111	140	147	..	Tuiles
Sheet glass	1 000 m²	4 398	..	5 769	6 494	5 739	6 441	7 530	7 632	8 358	10 205	Verre à vitres
Spain :												**Espagne :**
Cement:	1 000 t.	1 803	1 864	2 103	2 323	2 457	2 723	3 323	3 752	3 897	4 493	Ciment:
Bricks	Million	..	..	..	..	..	..	869	1 057	1 246	1 396	Briques
Sweden :												**Suède :**
Cement: Production	1 000 t.	1 486	1 698	1 936	2 036	2 116	2 352	2 465	2 550	2 498	2 446	Ciment: Production
Import	1 000 t.	2	2	2	2	4	4	12	5	6	8	Importation
Export	1 000 t.	59	278	258	308	342	390	235	353	311	231	Exportation
Apparent consumption	1 000 t.	1 429	1 422	1 680	1 730	1 778	1 966	2 242	2 202	2 193	2 223	Consommation apparente
Bricks	Million	..	322	357	363	368	375	373	377	336	..	Briques
Roofing tiles	Million	67	76	71	68	72	69	67	63	61	..	Tuiles
Switzerland :												**Suisse :**
Cement	1 000 t.	1 022	977	1 085	1 320	1 384	1 581	1 817	2 117	2 373	2 511	Ciment
Lime	1 000 t.	114	98	111	126	106	115	126	140	137	117	Chaux
Turkey :												**Turquie :**
Cement: Production	1 000 t.	336	372	396	396	470	510	647	819	1 020	1 262	Ciment: Production
Import	1 000 t.	99	26	135	244	390	537	273	811	293	299	Importation
Apparent consumption	1 000 t.	435	398	531	640	860	1 047	920	1 630	1 313	1 561	Consommation apparente
USSR :												**URSS :**
Cement	1 000 t.	6 455	8 147	10 194	12 070	13 910	15 961	18 992	22 484	24 861	28 800	Ciment
Bricks	Million	6 100	8 137	10 179	12 801	14 854	16 788	18 764	20 823	21 500	24 000	Briques
Slate (asbestos-cement)	Million	329	450	546	695	878	1 074	1 262	1 488	1 810	2 154	Ardoises (fibro-ciment)
Precast concrete parts	Million m³	..	..	1	2	2	2	3	5	8	13	Eléments préfabriqués
Sheet glass	Million m²	59	72	77	68	62	76	86	100	113	121	Verre à vitres

See notes at end of table.

Voir les notes à la fin du tableau.

TABLE 14

Production [a] of building materials *(concluded)*

TABLEAU 14

Production [a] de matériaux de construction *(fin)*

Country and materials	Unit — Unité (t. = tons — tonnes)	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1957	Pays et matériaux
United Kingdom :												**Royaume-Uni**
Cement: Production	1 000 t.	8 521	9 216	9 752	10 192	11 138	11 218	11 960	12 513	12 763	11 962	Ciment: Production
Import	1 000 t.	86	313	113	388	52	502	134	120	107	71	Importation
Export	1 000 t.	1 551	1 840	1 835	1 911	2 060	1 919	1 767	1 843	1 536	1 331	Exportation
Apparent consumption	1 000 t.	7 056	7 689	8 030	8 669	9 130	9 801	10 327	10 790	11 334	10 702	Consommation apparente
Bricks [d e]	Million	4 598	5 227	5 921	6 080	6 622	7 195	7 247	7 163	7 131	6 914	Briques [d e]
Roofing tiles and slates [d]	1 000 squares	2 027	1 948	1 886	1 935	2 315	2 933	3 168	2 832	2 851	2 720	Tuiles et ardoises [d]
Sand and gravel [d]	Million cubic yards / Millions de yards³	28.7	31.8	33.6	36.7	40.2	41.9	44.0	48.1	51.4	49.8	Sable et gravier [d]
Western Germany :												**Allemagne occidentale**
Cement: Production	1 000 t.	5 580	8 459	10 877	12 211	12 886	15 378	16 278	18 769	19 659	19 252	Ciment: Production
Import [f]	1 000 t.	..	..	..	..	2	22	34	126	137	84	Importation [f]
Export [f]	1 000 t.	..	..	..	..	1 772	1 991	1 322	1 740	1 436	1 487	Exportation [f]
Apparent consumption [f]	1 000 t.	..	..	9 558	10 590	11 116	13 409	14 990	17 154	18 359	17 849	Consom. apparente [f]
Hydraulic lime	1 000 t.	..	886	887	1 262	1 310	1 330	1 381	1 342	1 400	1 486	Chaux hydraulique
Lime (ordinary)	1 000 t.	3 550	4 237	5 208	5 546	5 871	6 383	6 757	7 697	7 903	8 096	Chaux (ordinaire)
Plaster	1 000 t.	292	495	611	679	645	740	814	861	906	859	Plâtre
Bricks [c]	Million	2 008	3 451	4 123	4 499	4 605	4 958	5 435	5 812	5 729	5 498	Briques [c]
Roofing tiles	Million	460	752	900	993	919	921	1 012	1 018	1 069	983	Tuiles
Natural stone	Million t.	9	15	18	21	24	29	29	35	39	42	Pierre
Limestone	1 000 t.	..	9 920	15 131	18 088	21 298	22 878	23 115	30 924	32 322	33 953	Pierre calcaire
Pumice	1 000 m³	784	2 148	3 225	4 108	4 946	7 164	7 897	8 632	8 598	8 035	Pierre ponce
Sand-lime bricks	1 000 m³	763	1 757	2 486	2 732	2 820	3 524	4 110	5 036	5 515	5 687	Briques silico-calcaires
Cement roofing tiles	Million	89	40	22	23	12	8	9	14	24	40	Tuiles en ciment
Lightweight panels	Million m²	17	23	23	26	24	28	31	35	35	34	Panneaux légers
Asbestos-cement ware	Million m²	..	4	4	6	9	8	11	14	22	30	Produits en fibro-ciment
Sawnwood:												
Apparent consumption [f]	Million m³	..	..	..	..	10	8	9	10	9	9	Bois scié: Consom. apparente [f]
Glass	1 000 t.	..	297	298	330	273	303	375	423	462	423	Verre
Yugoslavia :												**Yougoslavie**
Cement: Production	1 000 t.	1 169	1 288	1 219	1 159	1 313	1 281	1 393	1 577	1 555	1 981	Ciment: Production
Apparent consumption	1 000 t.	..	..	..	..	..	..	980	1 130	960	1 300	Consommation apparente
Lime	1 000 t.	321	329	334	302	291	327	328	400	449	545	Chaux
Bricks	Million	723	775	769	554	551	664	751	799	813	897	Briques
Roofing tiles	Million	216	212	228	191	190	186	177	177	186	191	Tuiles
Construction ceramics	t.	5 473	5 110	5 941	5 961	7 149	6 896	9 225	13 349	10 933	22 582	Autres produits de céramique
Stone and marble tiles	1 000 m²	26	41	44	40	46	61	82	105	..	..	Carreaux de pierre et de marbre
Lightweight panels	1 000 m²	1 374	1 673	1 254	919	554	881	920	979	709	1 011	Panneaux légers
Bitumen felt	1 000 t.	14	16	17	19	16	15	16	17	14	17	Feutre bitumé
Sawnwood	1 000 m³	2 770	3 191	3 007	2 371	2 112	2 107	1 881	1 877	1 832	1 860	Bois scié
Glass	Million m²	3	3	2	4	3	3	5	5	5	6	Verre

[a] Unless otherwise indicated.
[b] Figures are for Belgium-Luxembourg.
[c] Expressed in terms of a standard-size unit.
[d] Excluding Northern Ireland.
[e] Including also engineering bricks and bricks made from concrete, shale and sand-lime.
[f] Including West Berlin.

[a] Sauf indication contraire.
[b] Les données se rapportent à la Belgique et au Luxembourg.
[c] Les chiffres sont exprimés en unités de dimensions uniformes.
[d] Irlande du Nord non comprise.
[e] Y compris les briques structurales et les briques de ciment, de schiste ainsi que les briques en sable et chaux.
[f] Y compris Berlin-Ouest.

Annex I

Notes to the tables

Table 1

Figures are official mid-year estimates or averages of official end-year estimates, except for Turkey (20 October estimates) and for the USSR (1 April 1956 estimate). In general, the data refer to the population within present territorial boundaries (either residing in the area or actually present there); armed forces outside the country are included wherever possible.

Tables 2 to 4

1. Population

(*a*) *de jure :* includes persons who usually reside in the area irrespective of where they might be at the time of the census; figures for the following countries are based on this concept: Austria, Belgium, Denmark, France, Eastern Germany, Italy, Netherlands, Norway, Portugal, Sweden, Switzerland, Western Germany, Yugoslavia.

(*b*) *de facto :* includes all persons present in the country, nationals or aliens, at the time of the census; figures for the following countries are based on this concept: Bulgaria, Czechoslovakia, Finland, Greece, Hungary, Ireland, Poland, Romania, Spain, Turkey, USSR, United Kingdom.

2. Private households

Private households are defined as follows: *one-person household*—a person who lives alone in a separate housing unit or who occupies, as a lodger, a part or the whole of a separate room or rooms in a part of a housing unit but does not join with any of the other occupants of the housing unit to form part of a multi-person household as defined below; or *multi-person household*—a group of two or more persons who combine to occupy the whole or part of a housing unit and to provide themselves with food or other essentials for living. The group may pool their incomes and have a common budget to a greater or lesser extent. The group may be composed of related persons only or of unrelated persons, or of a combination of both, including boarders, but excluding lodgers.

The basic criteria under the above concept of household are that the persons who constitute the household (1) jointly occupy the whole or part of a housing unit and (2) share the principal meals (unless prevented by, for example, working conditions) and make a common provision for basic living needs. This concept of household might for convenience be referred to as the *housekeeping*

Annexe I

Notes relatives aux tableaux

Tableau 1

Les chiffres sont des évaluations officielles établies au milieu de l'année, ou des moyennes d'évaluations officielles établies à la fin de l'année, à l'exception des données pour la Turquie (évaluations au 20 octobre) et pour l'URSS (1er avril 1956). En général, ces chiffres se rapportent à la population comprise dans les frontières actuelles des pays (population résidant sur le territoire ou effectivement présente); chaque fois que possible, les forces armées stationnées à l'étranger ont été comprises dans le chiffre de la population.

Tableaux 2 à 4

1. Population

a) Par population *de droit,* on entend les personnes résidant habituellement sur le territoire, quel que soit le lieu où elles se trouvent au moment du recensement; les chiffres, pour les pays suivants, sont basés sur cette notion: Autriche, Belgique, Danemark, France, Allemagne orientale, Italie, Pays-Bas, Norvège, Portugal, Suède, Suisse, Allemagne occidentale, Yougoslavie.

b) Par population *de fait,* on entend toutes les personnes présentes dans le pays au moment du recensement, qu'elles soient ressortissantes de ce pays ou étrangères; les chiffres, pour les pays suivants, sont basés sur cette notion: Bulgarie, Tchécoslovaquie, Finlande, Grèce, Hongrie, Irlande, Pologne, Roumanie, Espagne, Turquie, URSS, Royaume-Uni.

2. Ménages privés

Les ménages privés sont définis comme suit: *ménage composé d'une personne :* personne vivant seule dans une unité d'habitation distincte, ou locataire qui occupe entièrement ou partiellement une ou plusieurs pièces distinctes faisant partie d'une unité d'habitation, mais qui ne forme avec aucun autre occupant de l'unité d'habitation un ménage multiple répondant à la définition donnée ci-après; ou *ménage multiple :* groupe de deux personnes ou plus, qui s'associent pour occuper une unité d'habitation, en totalité ou en partie, et pourvoir à leurs besoins alimentaires ainsi qu'à leurs besoins vitaux. Les membres de ce groupe peuvent, dans une mesure variable, mettre leurs revenus en commun et avoir un budget unique. Le groupe peut se composer soit de personnes apparentées, soit de personnes non apparentées, soit de personnes appartenant à l'une et l'autre de ces deux catégories; il peut comprendre les pensionnaires mais non les locataires.

Le concept de ménage exposé ci-dessus repose sur les critères fondamentaux suivants: 1) les personnes qui constituent le ménage occupent en commun la totalité ou une partie d'une unité d'habitation; 2) elles prennent leurs principaux repas ensemble (à moins d'en être empêchées, par exemple par leurs conditions de travail) et pourvoient en commun à leurs besoins vitaux essentiels. Par commo-

unit concept. However, in some countries it is the practice to use a different concept which equates the household with the housing unit and defines the household as the entire group of persons jointly occupying a housing unit. This concept of household (which might be referred to as the *household-dwelling* concept) does not provide direct information on the number of housekeeping units sharing housing units but may be justified where the number of housing units actually inhabited by two or more housekeeping units is very small—i.e., where, in the particular circumstances of a country, the household (*housekeeping unit*) is generally coterminous with the housing unit. In this connexion, it is important to bear in mind that housing units and households, while they are interdependent in the sense that one should not be considered without reference to the other, are clearly distinguishable concepts.

3. Dwelling

(*a*) *Structurally separate dwelling concept*

A dwelling is a room or suite of rooms and its accessories in a permanent building or structurally separated part thereof which by the way it has been built, rebuilt, converted, etc., is intended for private habitation and is not, at the time of the census, used wholly for other purposes. It has a separate access to a street (direct or via a garden or grounds) or to a common space within the building (staircase, passage, gallery and so on). Detached rooms for habitation which are clearly built, rebuilt, converted, etc. to be used as a part of the dwelling are counted as part of the dwelling.

(*b*) *Household accommodation concept*

This concept does not involve the requirement of structural separation. Its use presupposes the prior definition of the household which is the basic unit of investigation rather than the structural definition of a dwelling.

4. Room

A room is a space in a dwelling enclosed by walls reaching from the floor to the ceiling or roof covering or at least to a height of 2 metres above the ground, of a size large enough to hold a bed for an adult (4 m^2 at least) and at least 2 metres high over the major area of the ceiling. In this category fall normal bedrooms, dining-rooms, living rooms, habitable attics, servants' rooms, kitchens and other separate spaces used or intended for dwelling purposes. Kitchenettes, corridors, verandas, lobbies, etc., as well as bathrooms and toilets, are not counted as rooms. Rooms used for business purposes only are, as a rule, excluded.

5. Urban and rural areas

The distinction between urban and rural areas varies from country to country.

The definition of urban areas is as follows (rural areas comprising, unless otherwise indicated, the remainder of the country):

dité, on pourrait qualifier ce type de ménage de *ménage-foyer*. Toutefois, dans certains pays, on utilise un concept différent et l'on fait correspondre le ménage à l'unité d'habitation, en définissant comme un ménage la totalité des personnes qui occupent la même unité d'habitation. Ce concept du ménage (que l'on peut désigner par l'expression *ménage-habitation*) ne permet pas d'obtenir de renseignements directs sur le nombre de ménages-foyers qui partagent une même unité d'habitation, et il y a lieu de n'y pas recourir, à moins que le nombre des cas où le logement est effectivement occupé par deux ou plusieurs ménages-foyers ne soit très petit, c'est-à-dire dans les pays où le ménage, au sens de *ménage-foyer*, coïncide généralement avec l'unité d'habitation. A cet égard, il convient de ne pas oublier que, bien que l'unité d'habitation et le ménage soient des concepts solidaires, en ce sens que l'on ne peut faire appel à l'un sans mentionner l'autre, ce n'en sont pas moins des concepts bien distincts.

3. Logement

a) Concept du logement indépendant

Par logement, on entend une pièce ou un ensemble de pièces et leurs annexes dans un bâtiment permanent, ou une partie distincte du point de vue structural dudit bâtiment qui, étant donné la manière dont il a été construit, reconstruit, transformé, etc., est destiné à servir d'habitation privée et n'est pas entièrement utilisé à d'autres fins au moment du recensement. Un logement possède une entrée indépendante d'où l'on a accès (soit directement, soit par un jardin ou un terrain) à une rue ou à un passage commun dans le bâtiment (escalier, couloir, vestibule, etc.). Les pièces d'habitation isolées, manifestement construites, reconstruites, transformées, etc., pour faire partie du logement sont comptées comme faisant partie du logement.

b) Concept d'habitation du ménage

Ce concept n'exige pas la séparation des locaux. Son emploi suppose la définition préalable, non pas du local indépendant, mais du ménage qui constitue l'unité enquêtée fondamentale.

4. Pièce

On entend par pièce, dans un logement, l'espace formé par des cloisons allant du plancher au plafond ou à la toiture, ou s'élevant au moins à 2 mètres au-dessus du sol, assez grand pour contenir un lit d'adulte (4 m^2 au moins), et d'une hauteur de 2 mètres sur la plus grande partie de la superficie. A cette catégorie appartiennent les chambres à coucher, salles à manger, pièces de séjour, chambres mansardées, chambres de domestiques, cuisines et autres espaces séparés qui sont utilisés ou destinés à des fins résidentielles. Les petites cuisines, les corridors, les vérandas, les vestibules, etc., ainsi que les salles de bains et les cabinets d'aisances ne sont pas considérés comme des pièces. Les pièces utilisées exclusivement à des fins commerciales sont, en règle générale, exclues.

5. Zones urbaines et rurales

La distinction entre zone urbaine et zone rurale varie d'un pays à l'autre.

La définition des régions urbaines est la suivante (les régions rurales étant, sauf indication contraire, le reste du pays):

Austria : Communes of more than 5,000 inhabitants.

Czechoslovakia : Table 3—Towns, and their suburbs, of regional and district national committees, together with places of more than 5,000 inhabitants and some others with at least 2,000 inhabitants which have a special importance in the district. Table 4—District towns only.

Denmark : Cities, suburbs and other urban areas with 1,000 inhabitants or more.

Finland : Places legally established as towns or boroughs.

France : Communes of 2,000 or more inhabitants and some smaller communes with a distinct urban character.

Hungary : The capital, 13 autonomous cities and 46 country towns.

Ireland : Cities and towns of 1,500 or more inhabitants, together with 6 smaller towns possessing local government.

Netherlands : Municipalities with 100,000 and more inhabitants (as rural area is considered the municipalities with 5,000 and less inhabitants).

Norway : Places legally established as towns.

Poland : Places legally established as towns.

Portugal : Communities of 2,000 or more inhabitants.

Spain : Communities of more than 10,000 inhabitants.

Sweden : Built-up areas with more than 200 inhabitants.

Switzerland : 133 communes with 5,000 inhabitants and more and 50 suburbs (rural areas refer to 233 rural communes).

Turkey : Places with municipal organization and other agglomerations of 5,000 or more inhabitants.

United Kingdom : Boroughs and urban districts classified as such for local government purposes.

Western Germany : Communes of 2,000 or more inhabitants.

Yugoslavia : Table 3—346 places representing about 22 % of total population.
Table 4—149 places of urban character with more than 5,000 inhabitants.

Tables 5 to 8

1. Dwelling *(structurally separate dwelling concept)*

A dwelling is a room or suite of rooms and its accessories in a permanent building or structurally separated part thereof which by the way it has been built, rebuilt, converted, etc., is intended for private habitation and is not, at the time of the census, used wholly for other purposes. It has a separate access to a street (direct or via a garden or grounds) or to a common space within the building (staircase, passage, gallery and so on).

2. Room

A room is a space in a dwelling or rustic housing unit enclosed by walls reaching from the floor to the ceiling or roof covering or at least to a height of 2 metres above the ground, of a size large enough to hold a bed for an adult (4 m² at least) and at least 2 metres high over the major area of the ceiling. In this category fall normal bedrooms, dining-rooms, living rooms, habitable attics, servants' rooms, kitchens and other separate spaces used or intended for dwelling purposes. Kitchenettes, corridors, verandas, lobbies, etc. as well as bathrooms and toilets, are not counted as rooms.

Autriche : Communes de plus de 5.000 habitants.

Tchécoslovaquie : Tableau 3: villes et leurs banlieues, qui sont le siège des comités nationaux de district ou de région, ainsi que les localités avec plus de 5.000 habitants et celles avec au moins 2.000 habitants représentant une importance particulière dans le district. Tableau 4: villes de district seulement.

Danemark : Villes, banlieues et autres régions urbaines ayant 1.000 habitants ou plus.

Finlande : Localités ayant reçu le statut de ville ou de municipalité.

France : Les communes ayant 2.000 habitants ou plus et certaines communes plus petites ayant manifestement un caractère urbain.

Hongrie : La capitale, 13 villes franches et 46 villes de comtés.

Irlande : Villes ayant 1.500 habitants ou plus, ainsi que 6 localités plus petites ayant une administration locale.

Pays-Bas : Villes de 100.000 habitants ou plus (les communes de 5.000 habitants ou moins sont considérées comme régions rurales).

Norvège : Localités ayant reçu le statut de ville.

Pologne : Localités ayant reçu le statut de ville.

Portugal : Localités de 2.000 habitants au moins.

Espagne : Localités de plus de 10.000 habitants.

Suède : Agglomérations urbaines avec plus de 200 habitants.

Suisse : 113 communes avec 5.000 habitants et plus et 50 communes de banlieue (les chiffres pour les régions rurales se rapportent à 233 communes rurales).

Turquie : Localités dotées d'une organisation municipale et autres agglomérations de 5.000 habitants au moins.

Royaume-Uni : Municipalités et districts urbains définis comme tels à des fins administratives.

Allemagne occidentale : Communes de 2.000 habitants au moins.

Yougoslavie : Tableau 3: 346 localités représentant environ 22 % de la population totale.
Tableau 4: 149 localités ayant un caractère urbain et plus de 5.000 habitants.

Tableaux 5 à 8

1. Logement *(concept du logement indépendant)*

Par logement, on entend une pièce ou un ensemble de pièces et leurs annexes dans un bâtiment permanent, ou une partie distincte du point de vue structural dudit bâtiment qui, étant donné la manière dont il a été construit, reconstruit, transformé, etc., est destiné à servir d'habitation privée et n'est pas entièrement utilisé à d'autres fins au moment du recensement. Un logement possède une entrée indépendante d'où l'on a accès (soit directement, soit par un jardin ou un terrain) à une rue ou à un passage commun dans le bâtiment (escalier, couloir, vestibule, etc.).

2. Pièce

On entend par pièce, dans un logement, l'espace formé par des cloisons allant du plancher au plafond ou à la toiture, ou s'élevant au moins à 2 mètres au-dessus du sol, assez grand pour contenir un lit d'adulte (4 m² au moins), et d'une hauteur de 2 mètres sur la plus grande partie de la superficie. A cette catégorie appartiennent les chambres à coucher, salles à manger, pièces de séjour, chambres mansardées, chambres de domestiques, cuisines et autres espaces séparés qui sont utilisés ou destinés à des fins résidentielles. Les petites cuisines, les corridors, les vérandas, les vestibules, etc., ainsi que les salles de bains et les cabinets d'aisances ne sont pas considérés comme des pièces.

3. Stages of building work

(*a*) Work begun.—Work is begun when the first physical operations are undertaken on the building site after the planning and designing stages. Examples are: site preparation, the delivery of materials and equipment to the site, the start of excavations or the laying of foundations.

(*b*) Work under construction.—Work begun but not yet completed.

(*c*) Work completed.—Work is completed when the building is physically ready to be occupied.

4. Kind of activity

(*a*) New building.—Means erection of an entirely new structure, whether the site on which it is built has before been occupied or not.

(*b*) Reconstruction repairs.—Means repairs by which at least one dwelling or other structure is effectively reinstated and where substantial parts of the existing structure are used.

(*c*) Extensions.—Relate to the enlargement of buildings by which space is added.

(*d*) Conversions.—Relate to structural changes carried out within a building.

5. Coverage

Data refer in the main to dwellings created: (*a*) in the whole country; (*b*) by new construction, reconstruction repairs, extensions and conversions (the latter two only if creating additional dwelling units); (*c*) in residential and non-residential buildings.

6. Remarks on coverage — Table 5

Belgium : Figures are obtained by the application of the average ratio between the number of residential buildings and the number of dwellings therein (as shown in the statistics on authorizations) to the number of residential buildings completed; dwellings located in non-residential buildings are thus not included.

Ireland : Original figures have been adjusted by the secretariat in order to take into account only those extensions which lead to the creation of additional dwelling units and to cover dwellings built both with and without state aid.

Poland : Figures are estimates by the Housing Institute, Warsaw, on the basis of data collected by the Central Statistical Office.

Portugal : Data are estimates for the whole country based on figures relating to urban areas only (dwelling construction in other areas being estimated at 30% of that achieved in urban regions).

Switzerland : The figures on dwellings completed are estimates made by the secretariat on the basis of statistics relating to dwelling construction in communes with over 1,000 inhabitants. The figures on dwellings under construction refer to communes with 1,000 or more inhabitants.

3. Etapes des travaux de construction

a) Travaux commencés: Les travaux sont commencés lorsque les premières opérations effectuées sont entreprises sur le chantier, après la préparation et l'établissement des plans. Exemples: la mise en état du chantier; l'arrivée sur le chantier des matériaux et de l'outillage; la mise en route des travaux de terrassement ou de fondation.

b) Travaux en cours: Travaux commencés, mais non encore achevés.

c) Travaux achevés: Les travaux sont achevés lorsque le bâtiment est immédiatement utilisable.

4. Catégorie d'activité

a) Par construction nouvelle, on entend une construction entièrement neuve, que l'emplacement sur lequel elle est érigée ait été ou non précédemment bâti.

b) Par reconstruction partielle, on entend les travaux de reconstruction qui sont indispensables pour remettre en état au moins une unité de logement, ou d'autres locaux, en utilisant une partie importante du bâtiment existant.

c) Par agrandissement, on entend les travaux qui ont pour effet d'agrandir les bâtiments en créant un espace supplémentaire.

d) Par transformations, on entend les modifications de structure effectuées à l'intérieur d'un bâtiment.

5. Champ des statistiques

Dans la plupart des cas, les chiffres se rapportent aux logements rendus disponibles: *a)* dans l'ensemble du pays; *b)* grâce à la construction nouvelle, à la reconstruction partielle, aux agrandissements et aux transformations (les agrandissements et transformations ne comptent que s'il en résulte de nouveaux logements); *c)* dans les immeubles résidentiels et non résidentiels.

6. Observations spéciales sur le champ des statistiques — Tableau 5

Belgique : On a multiplié le nombre des maisons d'habitation achevées par le nombre moyen des logements que comptent ces maisons (nombre tiré de la statistique des autorisations de construire); les logements se trouvant dans des immeubles destinés à d'autres usages que l'habitation ne sont donc pas compris dans les chiffres.

Irlande : Le secrétariat a remanié les chiffres qui lui ont été fournis de manière à ne tenir compte que des agrandissements qui se sont traduits par la création de nouveaux logements, et de manière à comprendre dans le calcul à la fois la construction subventionnée par l'Etat et la construction non subventionnée.

Pologne : Les chiffres sont des estimations effectuées par l'Institut de l'habitat, Varsovie, sur la base de données recueillies par l'Office central de statistique.

Portugal : Les chiffres sont des estimations effectuées pour l'ensemble du pays d'après les chiffres relatifs aux agglomérations urbaines (la construction de logements dans le reste du pays représente environ 30 % des constructions réalisées dans les agglomérations urbaines).

Suisse : Les chiffres relatifs aux logements achevés sont des estimations effectuées par le secrétariat d'après les statistiques relatives à la construction de logements dans les communes de plus de 1.000 habitants. Les chiffres relatifs aux logements en cours de construction se rapportent aux communes d'au moins 1.000 habitants.

Western Germany : About 1.5% of the number of dwellings completed, amounting to some 8,000 dwellings per year, do not represent the creation of additional dwelling units. They relate mainly to divisions and extensions of existing dwellings.

Yugoslavia : Data relate to new construction and extensions representing about 98% of the total number of dwellings made available.

7. Remarks on Table 6

For the sake of simplification and comparability the following changes have been made to the original national classification of the data.

Czechoslovakia : One room refers to flatlets.

Finland : One room refers to 1 room or kitchen; or 1 room and kitchenette; two rooms refer to 1 room and kitchen, or 2 rooms and kitchenette; three rooms refer to 2 rooms and kitchen, or 3 rooms and kitchenette (the figures for these series are insignificant); four rooms refer to 3 rooms and kitchen, etc.

Norway : One rooms refers to flatlets and one-room dwellings.

Sweden : One room refers to 1 room with or without cooking facilities, or 1 room with kitchenette; two rooms refer to 2 or more rooms without kitchenette (figures are insignificant), or 1 room and kitchen; three rooms refer to 2 rooms and kitchen, etc.

United Kingdom : The figures refer to dwellings built by local authorities in England and Wales only. The original information is expressed in number of bedrooms. The figures are official estimates. Houses built by private owners are estimated to be somewhat larger on the average than local authority dwellings.

Yugoslavia : One room refers to single rooms or one-room dwellings.

Table 9

The scope of the series varies from one country to another and international comparability is consequently subject to reservations. These differences are due to: varying definitions of what is considered as " construction industry ", the methods of collecting statistics, the labour force considered (i.e., total labour force, or wage-earners, including salaried employees or not), the section of the construction industry. Unless otherwise stated, all data are averages.

Country	*Type of statistics*	*Labour force included*
Austria	Social insurance statistics	Wage-earners and salaried employees
Belgium	Compulsory social insurance statistics	Wage-earners
Bulgaria	...	Wage-earners and salaried employees
Czechoslovakia	Statistics of establishments (all establishments of a given importance)	Wage-earners and salaried employees
Denmark	Social insurance statistics	Wage-earners and salaried employees

Allemagne occidentale : Pour 1,5 % des logements achevés, soit approximativement 8.000 logements par an, il n'y a pas eu création de nouveaux logements. Ces logements proviennent essentiellement du partage et de l'agrandissement de logements existants.

Yougoslavie : Les données se rapportent aux constructions nouvelles et aux agrandissements qui représentent environ 98 % du nombre total des logements rendus disponibles.

7. Observations relatives au Tableau 6

Par souci de simplification et de comparabilité, les changements suivants ont été apportés à la classification des données nationales.

Tchécoslovaquie : Les logements ayant une pièce se rapportent à des studios.

Finlande : Une pièce se rapporte à 1 pièce ou cuisine, ou à 1 pièce et coin-cuisine; deux pièces se rapportent à 1 pièce et cuisine, ou à 2 pièces et coin-cuisine; trois pièces se rapportent à 2 pièces et cuisine, ou à 3 pièces et coin-cuisine (les chiffres relatifs aux unités ci-dessus sont insignifiants); quatre pièces se rapportent à 3 pièces et cuisine, etc.

Norvège : Les logements ayant une pièce se rapportent également à des studios.

Suède : Une pièce se rapporte à 1 pièce avec ou sans possibilité de faire la cuisine; ou à 1 pièce avec coin-cuisine; deux pièces se rapportent à 2 pièces ou davantage, sans coin-cuisine (les chiffres sont insignifiants), ou à 1 pièce et cuisine; trois pièces se rapportent à 2 pièces et cuisine, etc.

Royaume-Uni : Les chiffres se rapportent aux logements construits par les autorités locales de l'Angleterre et du Pays de Galles exclusivement. Les données nationales sont exprimées en nombre de chambres à coucher. Les chiffres figurant dans le tableau sont des estimations officielles. On estime que les maisons construites par des particuliers sont en moyenne légèrement plus grandes que les logements construits par les autorités locales.

Yougoslavie : Les logements ayant une pièce se rapportent également à des pièces isolées.

Tableau 9

Le champ des séries statistiques varie d'un pays à un autre et les possibilités de comparaison internationale sont, par conséquent, sujettes à certaines réserves. Les différences tiennent aux facteurs suivants: définition de « l'industrie de la construction »; méthodes différentes utilisées pour rassembler les statistiques; définitions différentes de la main-d'œuvre (qui peut s'entendre de la main-d'œuvre totale ou seulement des salariés, ces derniers comprenant ou non les employés de bureau); les secteurs de l'industrie de la construction considérés dans la statistique. Sauf indication contraire, tous les chiffres des tableaux sont des moyennes.

Pays	*Type de statistiques*	*Main-d'œuvre*
Autriche	Statistiques d'assurances sociales	Ouvriers et employés
Belgique	Statistiques d'assurances sociales obligatoires	Ouvriers
Bulgarie	..	Ouvriers et employés
Tchécoslovaquie	Statistiques d'établissements (tous les établissements d'une importance déterminée)	Ouvriers et employés
Danemark	Statistiques d'assurances sociales	Ouvriers et employés

Country	Type of statistics	Labour force included
Eastern Germany	Statistics of establishments	Wage-earners and salaried employees
Finland	Statistics of establishment (sample)	..
France	Statistics of establishments (all establishments of a given importance)	Wage-earners and salaried employees
Hungary	Statistics of establishments	Wage-earners and salaried employees
Ireland	Statistics of establishments (all establishments of a given importance)	Wage-earners and salaried employees
Netherlands	Compulsory social insurance statistics	Wage-earners and salaried employees "Standard" workers (one "standard" worker is 300 man-days)
Norway	Compulsory social insurance statistics	Wage-earners and salaried employees
Poland	Statistics of establishments (State industry)	Wage-earners and salaried employees
Romania	Statistics of establishments (State industry)	Wage-earners and salaried employees
Switzerland	Statistics of establishments (sample of establishments)	Wage-earners
Turkey	Compulsory social insurance statistics (situation in September)	Wage-earners and salaried employees
USSR	Statistics of establishments	Wage-earners and salaried employees
United Kingdom (excluding Northern Ireland)	Compulsory social insurance statistics and enquiries from contractors	Wage-earners, salaried employees, workers on own account
Western Germany	Labour registration statistics (average situation at the end of September)	Wage-earners and salaried employees
Yugoslavia	Labour registration statistics	Wage-earners and salaried employees

Pays	Type de statistiques	Main-d'œuvre
Allemagne orientale	Statistiques d'établissements	Ouvriers et employés
Finlande	Statistiques d'établissements (échantillon)	..
France	Statistiques d'établissements (tous les établissements d'une importance déterminée)	Ouvriers et employés
Hongrie	Statistiques d'établissements	Ouvriers et employés
Irlande	Statistiques d'établissements (tous les établissements d'une importance déterminée)	Ouvriers et employés
Pays-Bas	Statistiques d'assurances sociales obligatoires	Ouvriers et employés. Les données sont exprimées en nombre d'« ouvriers types », un « ouvrier type » étant égal à 300 journées-homme
Norvège	Statistiques d'assurances sociales obligatoires	Ouvriers et employés
Pologne	Statistiques d'établissements (industrie d'Etat)	Ouvriers et employés
Roumanie	Statistiques d'établissements (industrie d'Etat)	Ouvriers et employés
Suisse	Statistiques d'établissements (échantillon d'établissements)	Ouvriers
Turquie	Statistiques d'assurances sociales obligatoires (situation en septembre)	Ouvriers et employés
URSS	Statistiques d'établissements	Ouvriers et employés
Royaume-Uni (non compris l'Irlande du Nord)	Statistiques d'assurances sociales obligatoires et renseignements fournis par les entrepreneurs	Ouvriers, employés et travailleurs à leur propre compte
Allemagne occidentale	Statistiques d'enregistrement de la main-d'œuvre (situation moyenne à la fin de septembre)	Ouvriers et employés
Yougoslavie	Statistiques d'enregistrement de la main-d'œuvre	Ouvriers et employés

Table 10

Unless otherwise stated, statistics relate to the wholly unemployed, i.e. to persons out of work and seeking employment. A few series cover partial unemployment but may do so imperfectly. Loss of working time through sickness, accident and industrial disputes is generally excluded. The percentages illustrate the severity of unemployment in construction. They are calculated by relating the number of workers in construction who are unemployed on a particular day or during a given week to the total of employed and unemployed persons in construction at the same date. Where percentages of unemployment have been shown, the numerical scope of the series is given for the latest period for which such information is available. For further details reference should be made to the Yearbooks of Labour Statistics, International Labour Office, Geneva. International comparisons of these data are subject to reservations: the series vary greatly in completeness and reliability, depending upon their economic scope or coverage (e.g. definition of the construction industry or of the occupations falling under this heading), the source of the data, the methods of compilation employed, and the definition of "unemployed" adopted. In the main the statistics are limited to wage-earners and are, unless otherwise specified, annual averages.

Tableau 10

Sauf indication contraire, les statistiques se rapportent aux chômeurs complets, c'est-à-dire aux personnes sans travail qui sont en quête d'un emploi. Quelques séries couvrent le chômage partiel, imparfaitement toutefois. Ces statistiques excluent en général la perte de temps de travail par suite de maladie, d'accident ou de conflit du travail. Les pourcentages font ressortir la gravité du chômage, dans les limites couvertes par les diverses séries. Ils sont calculés en rapportant le nombre de travailleurs dans un certain groupe qui se sont trouvés en chômage un jour donné, ou pendant une semaine donnée, à l'ensemble des personnes employées et des chômeurs dans ce groupe à la même date. Lorsque des pourcentages de chômage sont présentés dans le tableau, la portée numérique de chaque série se rapporte à la période la plus récente pour laquelle de telles informations sont disponibles. Pour de plus amples détails, veuillez consulter les Annuaires des statistiques du travail, Bureau international du Travail, Genève. Les comparaisons internationales de ces données sont sujettes à des réserves: les séries sont plus ou moins sûres et complètes suivant leur portée économique ou leur champ (définitions différentes de l'industrie de la construction ou des métiers et professions relevant de cette industrie), la source des chiffres, les méthodes de rassemblement des renseignements et le sens donné au terme « chômeur ». Dans l'ensemble, les statistiques n'ont trait qu'aux salariés et, sauf indication contraire, représentent des moyennes annuelles.

REMARKS

Austria : Employment office statistics.
Unemployed persons registered.

Belgium : Compulsory unemployment insurance statistics.
Unemployed persons registered.
Partially and temporarily unemployed are included.
Scope of the series at 30.VI.1956: 228,000.

Denmark : Trade unions fund statistics.
Scope of the series in 1957: 123,000.

Finland : Employment office statistics.
Unemployed persons registered.

France : Employment office statistics.
Applicants for work.

Ireland : Employment office statistics.
Applicants for work.
Scope of the series in 1956: building: 47,000, and public works: 40,000.

Italy : Employment office statistics.
Applicants for work.

Netherlands : Employment office statistics.
Unemployed persons registered.
Persons employed on emergency public works are excluded. As from the beginning of 1956 the group " partially handicapped workers " is no longer included.

Norway : Employment office statistics.
Unemployed persons registered.

Spain : Employment office statistics.
Unemployed persons registered.

Sweden : Employment office statistics.
Unemployed persons registered.

Switzerland : Employment office statistics.
Total number of days for which an allowance has been paid as a percentage of the total number of days insured during which work would have been possible in the case of full employment.

United Kingdom : National insurance scheme statistics.
Unemployed persons registered.
Temporarily unemployed are included.
Scope of the series at VI.1956: 1,457,000.

Western Germany : Employment office statistics.

OBSERVATIONS

Autriche : Statistiques des bureaux de placement.
Chômeurs enregistrés.

Belgique : Statistiques de l'assurance chômage obligatoire.
Chômeurs enregistrés.
Les chômeurs partiels et accidentels sont compris dans ces chiffres.
Portée des séries au 30.VI.1956: 228.000.

Danemark : Statistiques des caisses syndicales.
Portée des séries en 1957: 123.000.

Finlande : Statistiques des bureaux de placement.
Chômeurs enregistrés.

France : Statistiques des bureaux de placement.
Demandeurs d'emploi.

Irlande : Statistiques des bureaux de placement.
Demandeurs d'emploi.
Portée des séries en 1956: construction: 47.000, et travaux publics: 40.000.

Italie : Statistiques des bureaux de placement.
Demandeurs d'emploi.

Pays-Bas : Statistiques des bureaux de placement.
Chômeurs enregistrés.
Les personnes occupées aux travaux publics de secours sont exclues. A partir du début de 1956, le groupe des « travailleurs à capacité de travail réduite » n'est plus compris dans les statistiques.

Norvège : Statistiques des bureaux de placement.
Chômeurs enregistrés.

Espagne : Statistiques des bureaux de placement.
Chômeurs enregistrés.

Suède : Statistiques des bureaux de placement.
Chômeurs enregistrés.

Suisse : Statistiques des bureaux de placement.
Nombre total des jours pour lesquels une indemnité a été versée en pourcentage du nombre total des jours assurés qu'il est possible d'effectuer en cas de plein emploi.

Royaume-Uni : Statistiques du régime d'assurance nationale.
Chômeurs enregistrés.
Y compris les chômeurs accidentels.
Portée des séries en juin 1956: 1.457.000.

Allemagne occidentale : Statistiques des bureaux de placement.

Table 11

The series are, as a rule, part of the general wholesale-price index, except for Finland (where the figures are taken from the index of house-building costs), for Poland (where the figures refer to retail prices in the socialized sector and are applicable to private purchasers) and for western Germany (producers' prices). In the main the wholesale-price indices, shown under the heading " Total ", refer to a representative list of building materials, weighted by the gross value of domestic consumption or of sales. The indices for individual materials are, as a rule, based on unweighted prices.

Tableau 11

Les séries statistiques de ce tableau forment en général un des éléments constitutifs de l'indice général des prix de gros, sauf dans les cas de la Finlande (où les chiffres sont tirés de l'indice des coûts de construction), de la Pologne (où ils se rapportent aux prix de détail dans le secteur socialisé et s'appliquent aux acheteurs privés) et de l'Allemagne occidentale (prix aux producteurs). Dans la plupart des cas, les prix de gros indiqués sous « total » s'entendent d'une liste représentative des matériaux de construction dont les prix ont été pondérés en fonction de la valeur brute de la consommation ou des ventes enregistrées dans chaque pays. Les indices des différents matériaux reposent en général sur des prix non pondérés.

Table 12

The indices relate to the cost for residential construction, except for the output series for the United Kingdom, where they refer to all new building work; they do not include the price of land.

Tableau 12

Les indices expriment le coût de la construction de maisons d'habitation, sauf dans le cas du Royaume-Uni (la série des « sorties »), où ils se rapportent à l'ensemble de la construction nouvelle; il n'est pas tenu compte du prix des terrains.

(*a*) *Input-price indices.*—Relate to the prices of materials, wages, and possibly to some other input factors such as taxes, architects' fee, interest charges, weighted on the basis of a standard house. These indices, therefore, only give an approximation of the price-index of output, because price changes for certain other input factors, and for changes in profits and productivity, are not taken into account.

(*b*) *Output-price indices.*—Relate to the actual cost based on either (i) the prices for the various units of the different work categories (such as m^3 masonry work, m^2 roofing, m^2 painting), weighted on the basis of a standard house (Belgium, Switzerland); or (ii) the price (per m^3 or other unit) of such currently built houses which are more or less the same in size, concept and quality (France, Netherlands); or (iii) the combination of the following factors: prices for materials and labour, overheads, profits and output per man (United Kingdom).

Table 13

The indices for " Total " refer to the total of the consumers' prices, excluding rent; the rent index is the component of the general consumers' price index. For some countries successive revisions of the consumers' price index have taken place in the course of the period for which figures are shown; for this reason it has been necessary to splice these successive series of indices.

Table 14

Data on cement refer, as a rule, to all hydraulic cements used in construction; those on bricks relate, in principle, to clay bricks for building purposes, including common and facing bricks (solid, hollow, shaped or perforated). As a rule glazed, refractory, paving, concrete, shale and sand-lime bricks are excluded.

a) Indices des facteurs de production. — Ces indices sont ceux des prix des matériaux, des salaires, et parfois aussi de quelques autres éléments du coût de la production, tels qu'impôts, honoraires des architectes, intérêts, le tout pondéré selon la composition du coût de construction d'une maison type. Ces indices, par conséquent, ne donnent qu'une idée approximative du prix des maisons construites, car ils ne tiennent pas compte des changements de prix de certains autres éléments du coût, ni des variations de la marge bénéficiaire et de la productivité.

b) Indices du prix de la production. — Ces indices ont trait aux coûts effectifs de construction, ceux-ci pouvant être calculés de trois façons différentes: i) à partir des prix des différents ouvrages (par exemple m^3 de travaux de maçonnerie, m^2 de travaux de couverture ou de peinture), les prix étant pondérés d'après le coût d'une maison type (Belgique, Suisse); ou ii) à partir des prix (calculés au m^3 ou basés sur telle ou telle autre unité) de certaines constructions courantes possédant plus ou moins les mêmes dimensions, le même plan et les mêmes qualités (France, Pays-Bas); iii) d'après l'ensemble des facteurs suivants: prix des matériaux, coût de la main-d'œuvre, frais généraux, bénéfices, production par ouvrier (Royaume-Uni).

Tableau 13

Les indices relatifs au « total » se rapportent au total des prix à la consommation, à l'exclusion du loyer; l'indice du loyer est un composant de l'indice général des prix à la consommation. L'indice des prix à la consommation ayant été révisé dans certains pays au cours de la période pour laquelle des données sont fournies, il a été nécessaire d'enchaîner ces séries successives d'indices.

Tableau 14

Les données relatives au ciment se rapportent à tous les ciments hydrauliques utilisés dans la construction; celles relatives aux briques désignent, en principe, les briques d'argile utilisées dans la construction, y compris les briques ordinaires, les briques de parement (pleines, creuses, formées ou perforées). D'une façon générale, les briques vernissées ou réfractaires, les briques de pavage, les briques en ciment, en schiste, les briques en sable et chaux, sont exclues.

Annex II

Sources to the tables

Table 1

Monthly Bulletin of Statistics, United Nations, New York.

Table 2

1. *Population and Households.*
   Demographic Yearbook 1955, United Nations, New York, except for the following countries for which information has been supplied directly by governments:
   Belgium, Bulgaria, Czechoslovakia, Denmark, France, Greece, Hungary, Italy, Netherlands, Norway, Poland, Switzerland, USSR, United Kingdom, Yugoslavia.
2. *Dwellings and Rooms.*
   Data directly supplied by governments.

Tables 3 and 4

Statistical Yearbook 1957, United Nations, New York.
Data directly supplied by governments.

Tables 5 to 8

National official statistical publications.
Data directly supplied by governments.

Table 9

Yearbook of Labour Statistics, International Labour Office, Geneva, except for the following countries:
Austria : Data supplied by the government.
Belgium : Bulletin de statistique, Bruxelles.
Bulgaria : Statistitchesky Izvestiya, Sofia.
Czechoslovakia : Statistické Zprávy, Praha.
Denmark : Statistisk Arbog, København.
Eastern Germany : Statistisches Jahrbuch, Berlin.
Finland : Kansallis-Osake-Pankki, Helsinki.
Hungary : Data directly supplied by the government.
Ireland : Data directly supplied by the government.
Netherlands : Data directly supplied by the government.
Poland : Data directly supplied by the government.
Romania : Anuarul Statistic, Bucuresti.
USSR : Data directly supplied by the government.
United Kingdom : Monthly Digest of Statistics, London.
Western Germany : Wirtschaft und Statistik, Wiesbaden.

Table 10

Yearbook of Labour Statistics, International Labour Office, Geneva, except for the following countries:
Denmark : Statistiske Efterretninger, København.
Finland : Sosiaalinen Aikakauskirja, Helsinki.
Ireland : Irish Trade Journal and Statistical Bulletin, Dublin.
Italy : Statistiche del Lavoro, Roma.
Sweden : Arbetsmarknadsstyrelsen, Stockholm.

Table 11

Austria : Statistische Nachrichten, Österreichisches Statistisches Zentralamt, Wien.
Belgium : Bulletin de statistique, Institut national de statistique, Bruxelles ; Ministère des affaires économiques, Bruxelles.
Denmark : Statistiske Department, København.
Finland : Bank of Finland, Helsinki.

Annexe II

Sources relatives aux tableaux

Tableau 1

Bulletin mensuel de statistique, Nations Unies, New York.

Tableau 2

1. *Population et ménages.*
   Annuaire démographique 1955, Nations Unies, New York, à l'exception des pays suivants, pour lesquels l'information a été directement fournie par les gouvernements:
   Belgique, Bulgarie, Tchécoslovaquie, Danemark, France, Grèce, Hongrie, Italie, Pays-Bas, Norvège, Pologne, Suisse, URSS, Royaume-Uni, Yougoslavie.
2. *Logements et pièces.*
   Données directement fournies par les gouvernements.

Tableaux 3 et 4

Annuaire statistique 1957, Nations Unies, New York.
Données directement fournies par les gouvernements.

Tableaux 5 à 8

Publications officielles nationales de statistiques.
Données directement fournies par les gouvernements.

Tableau 9

Annuaire des statistiques du travail, Bureau international du Travail, Genève, à l'exception des pays suivants:
Autriche : Données fournies par le gouvernement.
Belgique : Bulletin de statistique, Bruxelles.
Bulgarie : Statistitchesky Izvestiya, Sofia.
Tchécoslovaquie : Statistické Zprávy, Praha.
Danemark : Statistisk Arbog, København.
Allemagne orientale : Statistisches Jahrbuch, Berlin.
Finlande : Kansallis-Osake-Pankki, Helsinki.
Hongrie : Données directement fournies par le gouvernement.
Irlande : Données directement fournies par le gouvernement.
Pays-Bas : Données directement fournies par le gouvernement.
Pologne : Données directement fournies par le gouvernement.
Roumanie : Anuarul Statistic, Bucuresti.
URSS : Données directement fournies par le gouvernement.
Royaume-Uni : Monthly Digest of Statistics, London.
Allemagne occidentale : Wirtschaft und Statistik, Wiesbaden.

Tableau 10

Annuaire des statistiques du travail, Bureau international du Travail, Genève, à l'exception des pays suivants:
Danemark : Statistiske Efterretninger, København.
Finlande : Sosiaalinen Aikakauskirja, Helsinki.
Irlande : Irish Trade Journal and Statistical Bulletin, Dublin.
Italie : Statistiche del Lavoro, Roma.
Suède : Arbetsmarknadsstyrelsen, Stockholm.

Tableau 11

Autriche : Statistische Nachrichten, Österreichisches Statistisches Zentralamt, Wien.
Belgique : Bulletin de statistique, Institut national de statistique, Bruxelles, Ministère des affaires économiques, Bruxelles.
Danemark : Statistiske Department, København.
Finlande : Banque de Finlande, Helsinki.

France : Bulletin mensuel de statistique, Institut national de la statistique et des études économiques, Paris.
Data directly supplied by the government.
Greece : Bulletin of Wholesale Prices, Chamber of Commerce, Athens.
Ireland : Monthly Bulletin of Statistics, United Nations, New York.
Data directly supplied by the government.
Italy : Bollettino mensile di Statistica, Istituto centrale di Statistica, Roma.
Netherlands : Maandstatistiek van de Binnenlandse handel, het verbruik en de prijzen, Centraal Bureau voor de Statistiek, den Haag.
Norway : Statistiske Meldinger, Statistisk Sentralbyrå, Oslo.
Poland : Glóvny Urzad Statystyczny, Warszawa.
Portugal : Boletim mensal, Instituto Nacional de Estatística, Lisboa.
Spain : Boletín de Estadística, Instituto Nacional de Estadística, Madrid.
Switzerland : La vie économique, Département fédéral de l'Economie publique, Berne.
Turkey : Istatistik Bülteni, Istatistik Umum Müdürlügü, Ankara.
United Kingdom : Monthly Digest of Statistics, Central Statistical Office, London; Ministry of Works, London.
Western Germany : Statistisches Jahrbuch, Statistisches Bundesamt, Wiesbaden.
Data directly supplied by the government.
Yugoslavia : Index, Savezni zavod za statistiku i evidenciju, Beograd.
Data directly supplied by the government.

Table 12

Austria : Statistische Übersichten zu den Monatsberichten des Österreichischen Institutes für Wirtschaftsforschung, Wien.
Belgium : Institut national du logement, Bruxelles.
Denmark : Statistiske Efterretninger, Statistiske Department, København.
Finland : Bank of Finland, Helsinki.
France : Bulletin mensuel de statistique, Institut national de la statistique et des études économiques, Paris.
Ireland : Data directly supplied by the government.
Italy : Index, Centro per la Statistica aziendale, Firenze.
Netherlands : Wederopbouw en Volkshuisvesting, Ministerie voor Wederopbouw en Volkshuisvesting, den Haag.
Norway : Statistiske Meldinger, Statistisk Sentralbyrå, Oslo.
Portugal : Boletim mensal, Instituto Nacional de Estatistica, Lisboa.
Sweden : Konjunkturjournalen, Konjunkturinstitutet, Stockholm.
Switzerland : Zürcher statistische Nachrichten, Statistisches Amt, Zürich.
United Kingdom : Board of Trade Journal, London; Ministry of Works, London.
Western Germany : Wirtschaft und Statistik, Statistisches Bundesamt, Wiesbaden.

Tables 13 and 14

National official statistical publications.
Data directly supplied by the governments.

France : Bulletin mensuel de statistique, Institut national de la statistique et des études économiques, Paris
Données directement fournies par le gouvernement.
Grèce : Bulletin des prix de gros, Chambre de commerce, Athènes.
Irlande : Bulletin mensuel de statistique, Nations Unies, New York.
Données directement fournies par le gouvernement.
Italie : Bollettino mensile di Statistica, Istituto centrale di Statistica, Roma.
Pays-Bas : Maandstatistiek van de Binnenlandse handel, het verbruik en de prijzen, Centraal Bureau voor de Statistiek, den Haag.

Norvège : Statistiske Meldinger, Statistisk Sentralbyrå, Oslo.
Pologne : Glóvny Urzad Statystyczny, Warszawa.
Portugal : Boletim mensal, Instituto Nacional de Estatística, Lisboa.
Espagne : Boletín de Estadística, Instituto Nacional de Estadística, Madrid.
Suisse : La vie économique, Département fédéral de l'économie publique, Berne.
Turquie : Istatistik Bülteni, Istatistik Umum Müdürlügü, Ankara.
Royaume-Uni : Monthly Digest of Statistics, Central Statistical Office, London; Ministry of Works, London.
Allemagne occidentale : Statistisches Jahrbuch, Statistisches Bundesamt, Wiesbaden.
Données directement fournies par le gouvernement.
Yougoslavie : Index, Savezni zavod za statistiku i evidenciju, Beograd.
Données directement fournies par le gouvernement.

Tableau 12

Autriche : Statistische Übersichten zu den Monatsberichten des Österreichischen Institutes für Wirtschaftsforschung, Wien.
Belgique : Institut national du logement, Bruxelles.
Danemark : Statistiske Efterretninger, Statistiske Department, København.
Finlande : Banque de Finlande, Helsinki.
France : Bulletin mensuel de statistique, Institut national de la statistique et des études économiques, Paris.
Irlande : Données directement fournies par le gouvernement.
Italie : Index, Centro per la Statistica aziendale, Firenze.
Pays-Bas : Wederopbouw en Volkshuisvesting, Ministerie voor Wederopbouw en Volkshuisvesting, den Haag.
Norvège : Statistiske Meldinger, Statistisk Sentralbyrå, Oslo.
Portugal : Boletim mensal, Instituto Nacional de Estatistica, Lisboa.
Suède : Konjunkturjournalen, Konjunkturinstitutet, Stockholm.
Suisse : Zürcher statistische Nachrichten, Statistisches Amt, Zürich.

Royaume-Uni : Board of Trade Journal, London; Ministry of Works, London.
Allemagne occidentale : Wirtschaft und Statistik, Statistiches Bundesamt, Wiesbaden.

Tableaux 13 et 14

Publications officielles nationales de statistique.
Données directement fournies par les gouvernements.

SALES AGENTS FOR UNITED NATIONS PUBLICATIONS
DEPOSITAIRES DES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

ARGENTINA-ARGENTINE
Editorial Sudamericana S.A., Alsina 500, Buenos Aires.
AUSTRALIA-AUSTRALIE
H. A. Goddard, A.M.P. Bldg., 50 Miller St., North Sydney;
90 Queen St., Melbourne.
Melbourne University Press, Carlton N.3, Victoria.
AUSTRIA-AUTRICHE
Gerold & Co., Graben 31, Wien, 1.
B. Wüllerstorff, Markus Sittikusstrasse 10, Salzburg.
BELGIUM-BELGIQUE
Agence et Messageries de la Presse S.A., 14-22, rue du Persil, Bruxelles.
W. H. Smith & Son, 71-75, boulevard Adolphe-Max, Bruxelles.
BOLIVIA-BOLIVIE
Librería Selecciones, Casilla 972, La Paz.
BRAZIL-BRESIL
Livraria Agir, Rio de Janeiro, São Paulo and Belo Horizonte.
CAMBODIA-CAMBODGE
Papeterie-Librairie Nouvelle, Albert Portail, 14, avenue Boulloche, Pnom-Penh.
CANADA
Ryerson Press, 299 Queen St. West, Toronto.
CEYLON-CEYLAN
Lake House Bookshop, The Associated Newspapers of Ceylon, Ltd., P. O. Box 244, Colombo.
CHILE-CHILI
Editorial del Pacífico, Ahumada 57, Santiago.
Librería Ivens, Casilla 205, Santiago.
CHINA-CHINE
The World Book Co., Ltd., 99 Chung King Road, 1st Section, Taipeh, Taiwan.
The Commercial Press Ltd., 211 Honan Rd., Shanghai.
COLOMBIA-COLOMBIE
Librería América, Medellín.
Librería Buchholz Galería, Bogotá.
Librería Nacional Ltda., Barranquilla.
COSTA RICA-COSTA-RICA
Trejos Hermanos, Apartado 1313, San José.
CUBA
La Casa Belga, O'Reilly 455, La Habana.
CZECHOSLOVAKIA-TCHECOSLOVAQUIE
Československý Spisovatel, Národní Trída 9, Praha 1.
DENMARK-DANEMARK
Einar Munksgaard, Ltd., Nørregade 6, København, K.
DOMINICAN REPUBLIC-REPUBLIQUE DOMINICAINE
Librería Dominicana, Mercedes 49, Ciudad Trujillo.
ECUADOR-EQUATEUR
Librería Científica, Guayaquil and Quito.
EL SALVADOR-SALVADOR
Manuel Navas y Cía., 1a. Avenida sur 37, San Salvador.
FINLAND-FINLANDE
Akateeminen Kirjakauppa, 2 Keskuskatu, Helsinki.
FRANCE
Editions A. Pédone, 13, rue Soufflot, Paris (Ve).
GERMANY-ALLEMAGNE
R. Eisenschmidt, Kaiserstrasse 49, Frankfurt/Main.
Elwert & Meurer, Haupstrasse 101, Berlin-Schöneberg.
Alexander Horn, Spiegelgasse 9, Wiesbaden.
W. E. Saarbach, Gereonstrasse 25-29, Köln (22c).
GREECE-GRECE
Kauffmann Bookshop, 28 Stadion Street, Athènes.
GUATEMALA
Sociedad Económico Financiera, Edificio Briz. Despacho 207, 6a Avenida 14-33, Zona 1, Guatemala City.
HAITI
Librairie "A la Caravelle", Boîte postale 111-B, Port-au-Prince.
HONDURAS
Librería Panamericana, Tegucigalpa.
HONG KONG-HONG-KONG
The Swindon Book Co., 25 Nathan Road, Kowloon.
ICELAND-ISLANDE
Bokaverzlun Sigfusar Eymundssonar H. F., Austurstraeti 18, Reykjavik.
INDIA-INDE
Orient Longmans, Calcutta, Bombay, Madras and New Delhi.
Oxford Book & Stationery Co., New Delhi and Calcutta.
P. Varadachary & Co., Madras.
INDONESIA-INDONESIE
Pembangunan, Ltd., Gunung Sahari 84, Djakarta.
IRAN
"Guity", 482, avenue Ferdowsi, Teheran.
IRAQ-IRAK
Mackenzie's Bookshop, Baghdad.
ISRAEL
Blumstein's Bookstores Ltd., 35 Allenby Road, Tel-Aviv.
ITALY-ITALIE
Libreria Commissionaria Sansoni, Via Gino Capponi 26, Firenze.
JAPAN-JAPON
Maruzen Company, Ltd., 6 Tori-Nichome, Nihonbashi, Tokyo.
LEBANON-LIBAN
Librairie Universelle, Beyrouth.
LIBERIA
J. Momolu Kamara, Monrovia.
LUXEMBOURG
Librairie J. Schummer, Luxembourg.
MEXICO-MEXIQUE
Editorial Hermes S.A., Ignacio Mariscal 41, México, D.F.
NETHERLANDS-PAYS-BAS
N.V. Martinus Nijhoff, Lange Voorhout 9, 's-Gravenhage.
NEW ZEALAND-NOUVELLE-ZELANDE
United Nations Association of New Zealand, C.P.O. 1011, Wellington.
NORWAY-NORVEGE
Johan Grundt Tanum Forlag, Kr. Augustsgt. 7A, Oslo.
PAKISTAN
The Pakistan Co-operative Book Society, Dacca, East Pakistan (and at Chittagong).
Publishers United Ltd., Lahore.
Thomas & Thomas, Karachi, 3.
PANAMA
José Menéndez, Plaza de Arango, Panamá.
PARAGUAY
Agencia de Librerías de Salvador Nizza, Calle Pte. Franco No. 39-43, Asunción.
PERU-PEROU
Librería Internacional del Perú, S.A., Lima and Arequipa.
PHILIPPINES
Alemar's Book Store, 749 Rizal Avenue, Manila.
PORTUGAL
Livraria Rodrigues, 186 Rua Aurea, Lisboa.
SINGAPORE-SINGAPOUR
The City Book Store, Ltd., Winchester House, Collyer Quay.
SPAIN-ESPAGNE
Librería Bosch, 11 Ronda Universidad, Barcelona.
Librería Mundi-Prensa, Lagasca 38, Madrid.
SWEDEN-SUEDE
C. E. Fritze's Kungl. Hovbokhandel A-B, Fredsgatan 2, Stockholm.
SWITZERLAND-SUISSE
Librairie Payot S.A., Lausanne, Genève.
Hans Raunhardt, Kirchgasse 17, Zurich 1.
THAILAND-THAILANDE
Pramuan Mit Ltd., 55 Chakrawat Road, Wat Tuk, Bangkok.
TURKEY-TURQUIE
Librairie Hachette, 469 Istiklal Caddesi, Beyoglu, Istanbul.
UNION OF SOUTH AFRICA-UNION SUD-AFRICAINE
Van Schaik's Bookstore (Pty.), Ltd., Box 724, Pretoria.
UNITED ARAB REPUBLIC-REPUBLIQUE ARABE UNIE
Librairie "La Renaissance d'Egypte", 9 Sh. Adly Pasha, Cairo.
Librairie Universelle, Damas.
UNITED KINGDOM-ROYAUME-UNI
H. M. Stationery Office, P.O. Box 569, London, S.E.1 (and at H.M.S.O. shops).
UNITED STATES OF AMERICA-ETATS-UNIS D'AMERIQUE
International Documents Service, Columbia University Press, 2960 Broadway, New York 27, N. Y.
URUGUAY
Representación de Editoriales, Prof. H. D'Elía, Av. 18 de Julio 1333, Montevideo.
VENEZUELA
Librería del Este, Av. Miranda, No. 52, Edf. Galipán, Caracas.
VIET-NAM
Papeterie-Librairie Nouvelle, Albert Portail, Boîte postale 283, Saïgon.
YUGOSLAVIA-YOUGOSLAVIE
Cankarjeva Zalozba, Ljubljana, Slovenia.
Drzavno Preduzece, Jugoslovenska Knjiga, Terazije 27/11, Beograd.

(58B2)

Orders and inquiries from countries where sales agents have not yet been appointed may be sent to: Sales and Circulation Section, United Nations, New York, U.S.A.; or Sales Section, United Nations Office, Palais des Nations, Geneva, Switzerland.

Les commandes et demandes de renseignements émanant de pays où il n'existe pas encore de dépositaires peuvent être adressées à la Section des ventes et de la distribution, Organisation des Nations Unies, New-York (Etats-Unis d'Amérique), ou à la Section des ventes, Organisation des Nations Unies, Palais des Nations, Genève (Suisse).

Price: $(U.S) **0.40**; **3/–** stg.; Swiss francs **1.50**
(or equivalent in other currencies)

Printed in Switzerland
January 1959 - 4,650

United Nations publication
Sales No. 59.II.E.2